



Ġabra tal-ġurisprudenza

SENTENZA TAL-QORTI ĜENERALI (Is-Sitt Awla)

25 ta' Novembru 2014*

“Trade mark Komunitarja — Proċedura għal dikjarazzjoni ta’ invalidità — Trade mark Komunitarja tridimensjonali — Kubu b’uċu li għandhom struttura ta’ gradilja — Raġunijiet assoluti għal rifiut — L-ewwel sentenza tal-Artikolu 76(1) tar-Regolament (KE) Nru 207/2009 — Assenza ta’ sinjal kompost eskużiżvament mill-forma ta’ prodott neċċessarja sabiex jinkiseb riżultat tekniku — Artikolu 7(1)(e)(ii) tar-Regolament Nru 40/94 [li sar l-Artikolu 7(1)(e)(ii) tar-Regolament Nru 207/2009] — Assenza ta’ sinjal kompost eskużiżvament mill-forma imposta min-natura stess tal-prodott — Artikolu 7(1)(e)(i) tar-Regolament Nru 40/94 [li sar l-Artikolu 7(1)(e)(i) tar-Regolament Nru 207/2009] — Assenza ta’ sinjal kompost eskużiżvament mill-forma li tagħti valur sostanzjali lill-prodott — Artikolu 7(1)(e)(iii) tar-Regolament Nru 40/94 [li sar l-Artikolu 7(1)(e)(iii) tar-Regolament Nru 207/2009] — Karatru distintiv — Artikolu 7(1)(b) tar-Regolament Nru 40/94 (li sar l-Artikolu 7(1)(b) tar-Regolament Nru 207/2009) — Assenza ta’ karatru distintiv — Artikolu 7(1)(c) tar-Regolament Nru 40/94 (li sar l-Artikolu 7(1)(c) tar-Regolament Nru 207/2009) — Karatru distintiv miksub bl-użu — Artikolu 7(3) tar-Regolament Nru 40/94 (li sar l-Artikolu 7(3) tar-Regolament Nru 207/2009) — Obbligu ta’ motivazzjoni — L-ewwel sentenza tal-Artikolu 75 tar-Regolament Nru 207/2009”

Fil-Kawża T-450/09,

Simba Toys GmbH & Co. KG, stabbilita f'Fürth (il-Ġermanja), irrappreżentata minn O. Ruhl, avukat,
rikorrenti,

vs

L-Ufficċju għall-Armonizzazzjoni fis-Suq Intern (Trade marks u Disinni) (UASI), irrappreżentat minn D. Botis, bħala aġent,

konvenut,

il-parti l-oħra fil-proċedimenti quddiem il-Bord tal-Appell tal-UASI, intervenjenti quddiem il-Qorti Ĝeneral, hija

Seven Towns Ltd, stabbilita fi Londra (ir-Renju Unit), irrappreżentata inizjalment minn M. Edenborough, QC, u B. Cookson, solicitor, sussegwentement minn K. Szamosi u M. Borbás, avukati,

li għandha bħala suġġett rikors ippreżentat kontra d-deċiżjoni tat-Tieni Bord tal-Appell tal-UASI tal-1 ta' Settembru 2009 (Każ R 1526/2008-2), dwar proċedimenti għal dikjarazzjoni ta’ invalidità bejn Simba Toys GmbH & Co. KG u Seven Towers Ltd,

* Lingwa tal-kawża: l-Ingliż.

IL-QORTI ĜENERALI (Is-Sitt Awla),

komposta minn S. Frimodt Nielsen, President, F. Dehousse u A. M. Collins (Relatur), Imħallfin,

Reġistratur: J. Weychert, Amministratur,

wara li rat ir-rikors ippreżentat fir-Reġistru tal-Qorti Ĝeneralis fis-6 ta' Novembru 2009,

wara li rat id-digriet ta' sospensjoni tal-proċeduri tal-10 ta' Marzu u tad-9 ta' Lulju 2010,

wara t-tkomplija tal-proċedura,

wara li rat ir-risposta tal-UASI ppreżentata fir-Reġistru tal-Qorti Ĝeneralis fit-30 ta' Novembru 2010,

wara li rat ir-risposta tal-intervenjenti ppreżentata fir-Reġistru tal-Qorti Ĝeneralis fl-24 ta' Novembru 2010,

wara li rat ir-replika ppreżentata fir-Reġistru tal-Qorti Ĝeneralis fl-4 ta' Marzu 2011,

wara li rat il-kontroreplika tal-UASI ppreżentata fir-Reġistru tal-Qorti Ĝeneralis fil-25 ta' Mejju 2011,

wara li rat il-kontroreplika tal-intervenjenti ppreżentata fir-Reġistru tal-Qorti Ĝeneralis tat-23 ta' Mejju 2011,

wara li rat il-bidla fil-kompożizzjoni tal-Awli tal-Qorti Ĝeneralis,

wara s-seduta tal-5 ta' Diċembru 2013,

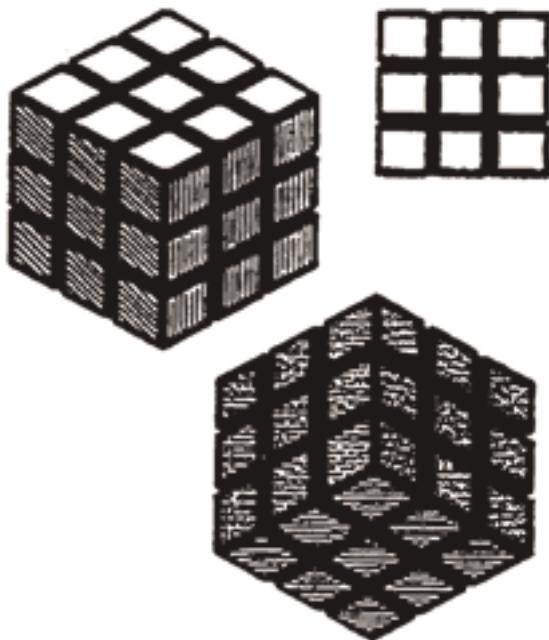
tagħti l-preżenti

Sentenza

Il-fatti li wasslu għall-kawża

- ¹ Fl-1 ta' April 1996, l-intervenjenti, Seven Towns Ltd, ippreżentat applikazzjoni għal reġistrazzjoni ta' trade mark Komunitarja quddiem l-Ufficċju għall-Armonizzazzjoni fis-Suq Intern (Trade marks u Disinni) (UASI), skont ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 40/94, tal-20 ta' Diċembru 1993, dwar it-trade mark Komunitarja (GU Edizzjoni Specjali bil-Malti, Kapitolu 17, Vol. 1, p. 146), kif emendat [issostitwit bir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 207/2009, tas-26 ta' Frar 2009, dwar it-trade mark Komunitarja (GU L 78, p. 1)].

- 2 It-trade mark li għaliha ntalbet l-applikazzjoni huwa s-sinjal tridimensjonali riprodott hawn taħt:



- 3 Il-prodotti li għalihom intalbet ir-registrazzjoni tat-trade mark jaqgħu fil-klassi 28 skont il-Ftehim ta' Nizza dwar il-Klassifikazzjoni Internazzjonali ta' Prodotti u Servizzi għall-finijiet tar-Registrazzjoni ta' Trade Marks, tal-15 ta' Ġunju 1957, kif irrevedut u emendat, u jikkorrispondu għad-deskrizzjoni segwenti: "Logħob ta' taħbil il-mohħħ tridimensjonali".
- 4 Fis-6 ta' April 1999, it-trade mark inkwistjoni ġiet irregestrata bħala trade mark, bin-numru 162784. Hija ġiet mgedda fl-10 ta' Novembru 2006.
- 5 Fil-15 ta' Novembru 2006, ir-rikorrenti, Simba Toys GmbH & Co. KG, ressqet talba għal dikjarazzjoni ta' invalidità tat-trade mark ikkонтestata skont l-Artikolu 51(1)(a) tar-Regolament Nru 40/94 [li sar l-Artikolu 52(1)(a) tar-Regolament Nru 207/2009], moqri flimkien mal-Artikolu 7(1)(a) sa (ċ) tal-imsemmi regolament [li sar l-Artikolu 7(1)(a) sa (ċ) u (e) tar-Regolament Nru 207/2009].
- 6 Permezz ta' deċiżjoni tal-14 ta' Ottubru 2008, id-Diviżjoni tal-Kanċellazzjoni ċahdet it-talba għal dikjarazzjoni ta' invalidità kollha kemm hi (iktar 'il quddiem id-“deċiżjoni tal-14 ta' Ottubru 2008”).
- 7 Fit-23 ta' Ottubru 2008, ir-rikorrenti ppreżentat appell minn din id-deċiżjoni quddiem l-UASI skont l-Artikoli 57 sa 62 tar-Regolament Nru 40/94 (li saru l-Artikoli 58 sa 64 tar-Regolament Nru 207/2009). Insostenn tal-appell tagħhom, hija invokat ksur tal-Artikolu 7(1)(a) sa (ċ) tal-imsemmi regolament.
- 8 Permezz ta' deċiżjoni tal-1 ta' Settembru 2009 (iktar 'il quddiem id-“deċiżjoni kkontestata”), it-Tieni Bord tal-Appell tal-UASI kkonferma d-deċiżjoni tal-14 ta' Ottubru 2008 u ċahad l-appell.

- 9 Rigward l-ilment ibbażat fuq il-ksur tal-Artikolu 7(1)(a) tar-Regolament Nru 40/94, il-Bord tal-Appell qies li ma kienx fondat peress li, minn naħa, it-trade mark ikkонтestata kienet ġiet adegwatalement irrapreżentata grafikament u li, min-naħha l-oħra, “ma [kien] ebda raġuni manifest ghaliex l-istruttura kubika ta’ gradilja ma tistax, fit-teorija, tiddistingwi l-prodotti u s-servizzi ta’ impriżi minn dawk ta’ impiżi oħrajn” (punt 16 tad-deċiżjoni kkontestata).
- 10 Għal dak li jikkonċerna l-ilment ibbażat fuq il-ksur tal-Artikolu 7(1) tar-Regolament Nru 40/94, il-Bord tal-Appell ċahdu wara li kkonstata li t-trade mark ikkонтestata kienet differenti b'mod sinjifikattiv mill-užanzi tas-settur. Minn naħha, huwa rrileva li r-rikorrenti ma pproduċiet ebda prova konvinċenti li turi li “struttura kubika ta’ gradilja [kienet tikkostitwixxi] ‘norma’ fil-qasam speċifiku tal-logħob ta’ taħbil il-moħħ tridimensjonali”. L-eżiżenza ta’ logħba ta’ taħbil il-moħħ, jiġifieri l-kubu Soma, li jixbah il-kubu kopert mit-trade mark ikkонтestata ma kienx biżżejjed sabiex juri li din it-trade mark tikkorrispondi għan-norma tas-settur (punt 20 tad-deċiżjoni kkontestata). Min-naħha l-oħra, huwa qies li t-trade mark ikkонтestata kellha karakteristiċi suffiċċienti sabiex titqies bhala intrinsikament distintiva ghall-prodotti kkonċernati (punt 21 tad-deċiżjoni kkontestata).
- 11 Rigward l-ilment ibbażat fuq il-ksur tal-Artikolu 7(1)(c) tar-Regolament Nru 40/94, il-Bord tal-Appell qies li ma kienx fondat peress li, ħlief b'għarfien minn qabel min-naħha tal-konsumatur, it-trade mark ikkонтestata ma kinitx tixbah u lanqas tagħmel allużjoni, għal logħba ta’ taħbil il-moħħ tridimensjonali (punt 23 tad-deċiżjoni kkontestata).
- 12 Fl-aħħar nett, il-Bord tal-Appell ċahad l-ilment ibbażat fuq il-ksur tal-Artikolu 7(1)(e) tar-Regolament Nru 40/94. L-ewwel nett, huwa qies li r-registrazzjoni tat-trade mark ikkонтestata ma kinitx kuntrarja ghall-Artikolu 7(1)(e) tar-Regolament Nru 40/94 [li sar l-Artikolu 7(1)(e) tar-Regolament Nru 207/2009], wara li rrileva, essenzjalment, li l-“istruttura kubika ta’ gradilja” ma kienet tagħti ebda indikazzjoni fuq il-funzjoni tagħha, jew saħansitra fuq l-eżiżenza ta’ kwalunkwe funzjoni, u li kien impossibbi li jigi konkluż li hija setgħet “tipprovdi vantaġġ jew effett tekniku kwalunkwe fil-qasam tal-logħob ta’ taħbil il-moħħ tridimensjonali” (punt 28 tad-deċiżjoni kkontestata). It-tieni nett, il-Bord tal-Appell iddikjara li, “peress li l-forma inkwistjoni ma [kellhiex] manifestament il-forma ta’ logħba ta’ taħbil il-moħħ u li l-funzjonijiet u l-movimenti li [setgħu] jiġi applikati lilu [kienu] b'mod car moħbija, ma jistax jitqies [li hija kienet] imposta min-natura stess tal-prodott” (punt 29 tad-deċiżjoni kkontestata). Minn dan huwa ddeduċa li l-Artikolu 7(1)(e)(i) tar-Regolament Nru 40/94 [li sar l-Artikolu 7(1)(e)(i) tar-Regolament Nru 207/2009] ma kienx japplika f'dan il-każ. It-tielet nett, il-Bord tal-Appell qies li semplice “gradilja kubika bhala dik illustrata mir-rappreżentazzjoni tat-trade mark ikkонтestata ma tistax titqies li għandha forma li tagħti valur sostanzjali għall-prodotti”, b'mod li l-Artikolu 7(1)(e)(iii) tar-Regolament Nru 40/94 [li sar l-Artikolu 7(1)(e)(iii) tar-Regolament Nru 207/2009] lanqas kien japplika f'dan il-każ (punt 30 tad-deċiżjoni kkontestata).

It-talbiet tal-partijiet

- 13 Ir-rikorrenti titlob li l-Qorti Ģeneralij jogħġobha:
- tannulla d-deċiżjoni kkontestata;
 - tikkundanna lill-UASI u l-intervenjenti għall-ispejjeż relatati ma’ dan l-appell u mal-proċeduri quddiem il-Qorti Ģeneralij.
- 14 L-UASI u l-intervenjenti jitkolu li l-Qorti Ģeneralij jogħġobha:
- tiċħad ir-rikors;
 - tikkundanna lir-rikorrenti għall-ispejjeż.

Id-dritt

- 15 Insostenn tar-rikors tagħha, ir-rikorrenti tinvoka tmien motivi. L-ewwel motiv huwa bbażat fuq ksur tal-ewwel sentenza tal-Artikolu 76(1) tar-Regolament Nru 207/2009. It-tieni motiv huwa bbażat fuq ksur tal-Artikolu 7(1)(e)(ii) tar-Regolament Nru 40/94. It-tielet motiv huwa bbażat fuq ksur tal-Artikolu 7(1)(e)(i) tar-Regolament Nru 40/94. Ir-raba' motiv huwa bbażat fuq ksur tal-Artikolu 7(1)(e)(iii) tar-Regolament Nru 40/94. Il-ħames motiv huwa bbażat fuq ksur tal-Artikolu 7(1)(b) tar-Regolament Nru 40/94. Is-sitt motiv huwa bbażat fuq ksur tal-Artikolu 7(1)(c) tar-Regolament Nru 40/94. Is-seba' motiv huwa bbażat fuq ksur tal-Artikolu 7(3) tar-Regolament Nru 40/94 (li sar l-Artikolu 7(3) tar-Regolament Nru 207/2009). It-tmien motiv huwa bbażat fuq ksur tal-ewwel sentenza tal-Artikolu 75 tar-Regolament Nru 207/2009.

Fuq l-ewwel motiv, ibbażat fuq ksur tal-ewwel sentenza tal-Artikolu 76(1) tar-Regolament Nru 207/2009

- 16 Skont l-Artikolu 76(1) tar-Regolament Nru 207/2009:

“Fi proċedimenti quddiemu l-Uffiċċju għandu ježamina l-fatti fuq l-inizzjattiva tiegħu stess; madanakollu, fi proċedimenti li jirrigwardaw raġunijiet relattivi għal čahda ta’ reġistrazzjoni, l-Uffiċċju għandu jkun ristrett għal eżaminazzjoni ta’ fatti, ta’ provi u ta’ argumenti pprezentati mill-partijiet u tar-rimedji mitluba.”

- 17 L-ewwel motiv imqajjem mir-rikorrenti huwa bbażat fuq ksur tal-ewwel sentenza ta’ din id-dispożizzjoni u huwa maqsum fħames partijiet. Fl-ewwel lok, ir-rikorrenti tafferma li l-Bord tal-Appell ma “identifikax kompletament il-karatteristiċi tat-trade mark [ikkontestata]”. B'mod iktar spċificu, il-Bord tal-Appell naqas milli jieħu inkunsiderazzjoni li r-rappreżentazzjonijiet ta’ din it-trade mark juru “b'mod ċar” spazji żgħar fit-trufijiet tal-“linji suwed” li jidhru fuq kull wiċċi tal-kubu, li jissuġġerixxi “b'mod ċar” li dawn il-linji ma humiex intiżi li jiproduċi “qafas iswed”, iżda li jisseparaw “elementi individwali izgħar tal-kubu” minn xulxin. Fit-tieni lok, ir-rikorrenti tikkritika lill-Bord tal-Appell li ma ġax inkunsiderazzjoni l-fatt li, min-natura tagħha, il-lobgha ta’ taħbil il-moħħ kienet komposta minn elementi individwali. Hija tallega li, fid-dawl tal-fatt li lobgħa ta’ taħbil il-moħħ hija gugarell li jikkonsisti li jiċċa qalqu tali elementi “b'mod li jintlaħaq ġertu ordni finali stabbilit minn qabel”, f'dan il-każ, il-konsumatur u n-negożjant medji dejjem jipperċipixxu l-linji suwed imsemmija iktar ‘il fuq bhala li għandhom il-funzjoni li jisseparaw il-kubu inkwistjoni f'elementi individwali li, “b'xi mod jew ieħor, jiċċa qalqu. Fit-tielet lok, ir-rikorrenti tilmenta lill-Bord tal-Appell li injora l-fatt, kif hija kienet spjegat fl-osservazzjonijiet tagħha tat-2 ta’ Mejju 2007, il-forma ta’ kubu “ta’ dimensjoni ta’ 3 x 3 x 3” kienet neċċessarja għall-kisba ta’ riżultat tekniku, jiġifieri logħba ta’ taħbil il-moħħ tridimensionsjali li tħalli elementi li jistgħu jduru, ġertu livell ta’ diffikultà u ġerti karatteristiċi ergonomici. Fir-raba’ lok, hija tallega li l-Bord tal-Appell żabalja meta naqas milli jieħu inkunsiderazzjoni l-fatt li, kif hija kienet spjegat fl-osservazzjonijiet tagħha tas-27 ta’ Awwissu 2007 quddiem id-Diviżjoni tal-Kancellazzjoni, il-linji suwed imsemmija iktar ‘il fuq jissodis faw funzjoni teknika. Fil-ħames lok, hija ssostni li l-Bord tal-Appell żabalja meta qies li l-kubu Soma ma kienx jifforma parti mis-settur ikkonċernat. Hija tirrileva li kemm hija stess kif ukoll l-intervenjenti setgħu jiproduċu provi dwar dan is-suġġett waqt il-proċedimenti quddiem l-UASI.

- 18 L-UASI jsostni li t-tielet motiv għandu jiġi miċħud bħala manifestament infondat.
- 19 Fl-ewwel lok, għandu jiġi rrilevat li, permezz tal-ewwel motiv tagħha, li huwa bbażat fuq ksur ta’ dispożizzjoni ta’ natura proċedurali, ir-rikorrenti trid pjuttost tqiegħed inkwistjoni l-fondatezza tal-evalwazzjoni ta’ ġerti fatti u ta’ wħud mill-argumenti tagħha mwettqa mill-Bord tal-Appell li tikkritika lil din tal-aħħar li naqset milli tieħu inkunsiderazzjoni dawn il-fatti u argumenti qabel ġiet

adottata d-deċiżjoni kkontestata. Il-kwistjoni dwar jekk il-Bord tal-Appell evalwax korrettament, jew le, ġerti fatti, argumenti jew provi taqa' taħt l-eżami tal-legalità fir-rigward tal-mertu tad-deċiżjoni kkontestata u mhux taħt ir-regolarità tal-proċeduri li wasslu għall-adozzjoni tagħha.

- 20 Fit-tieni lok, għandu jiġi kkonstatat li, fi kwalunkwe kaž, dan il-motiv, parżjalment ma għandu ebda baži fattwali, u parżjalment, jirriżulta minn qari żabaljat tad-deċiżjoni kkontestata.
- 21 Fil-fatt, l-ewwel nett, mid-deċiżjoni kkontestata (ara, b'mod partikolari, il-punti 16, 21 u 28 tad-deċiżjoni kkontestata) jirriżulta li l-Bord tal-Appell eżamina fid-dettall ir-rappreżentazzjonijiet grafiċi tat-trade mark ikkонтestata, inkluži l-linji suwed hoxxni li jidhru fiha u li jifformaw il-gradilja fil-parti interna tal-uču tal-kubu inkwistjoni (iktar 'il quddiem il-“linji suwed”). Barra minn hekk, għandu jiġi rrilevat li mhux biss l-ispezziż żgħar li jinsabu fit-trufijiet tal-linji suwed bilkemm jidhru, iżda wkoll li, fi kwalunkwe kaž, il-preżenza tagħhom bl-ebda mod ma teskludi li, kif ġustament jikkonstata l-Bord tal-Appell fil-punt 21 tad-deċiżjoni kkontestata, it-trade mark ikkонтestata tista' tiġi pperċepita bħala li tirriproduċi “qafas iswed”.
- 22 It-tieni nett, għandu jiġi kkonstatat li xejn fid-deċiżjoni kkontestata ma jippermetti li jinhaseb li l-Bord tal-Appell injora l-fatt li, min-natura tagħha, il-logħba ta' taħbil il-moħħ tinkludi elementi individuali. F'dan ir-rigward, ir-rirkorrenti ma tistax tikkritika lil dan tal-ahħar li rrileva, fil-punt 21 tad-deċiżjoni kkontestata, waqt l-eżami tiegħu tal-kwistjoni dwar jekk it-trade mark ikkonstatata setgħetx titqies bħala intrisikament distintiva għall-prodotti kkonzernati, li l-kubu inkwistjoni ma kienx jippreżenta “ebda karatteristika ċara li turi li huwa [seta'] jiddawwar u l-ordni tiegħu tiġi varjata”. B'mod partikolari, kuntrarjament għal dak li ssostni r-rirkorrenti, il-fatt li, min-naħha tagħha, logħba ta' taħbil il-moħħ tinkludi elementi individuali li “b'mod jew iehor” jistgħu jiċċa qalqu, u dan anki jiġi preżunt li huwa jinduna bil-preżenza ta' spazji żgħar fit-trufijiet tagħhom. Id-disa' kwadri li jidhru fuq kull wiċċi tal-kubu inkwistjoni minħabba borduri suwed li jistgħu b'mod partikolari jinkludu kif ukoll ikunu intiżi li jitwaħħlu fuqhom, pereżempju, ittri, numri, kuluri jew disinni, u dan mingħajr ma dawn il-kwadri jew elementi oħrajn ta' dan il-kubu probabbilment huma stess jiġu mċaqqalqa. Fil-verità, kif ser jiġi spjegat iktar fid-dettall fil-punt 54 iktar 'il fuq, il-parti l-kbira tal-allegazzjoni tar-rirkorrenti tibbaża fuq il-premessa żabaljata li tipprovdli li teżisti rabta neċċarja bejn allegata kapacità ta' rotazzjoni ta' ġerti elementi tal-kubu inkwistjoni u l-preżenza tal-linji suwed fuq l-uču tiegħu.
- 23 It-tielet nett, rigward it-tielet u r-raba' partijiet ta' dan il-motiv, għandu jiġi rrilevat li mid-deċiżjoni kkontestata jirriżulta li l-Bord tal-Appell eżamina b'mod eżawrjenti l-argumenti u l-provi kollha pprezentati mid-diversi partijiet waqt il-proċedura amministrativa (ara, b'mod partikolari, il-punti 3 sa 11, 16, 20, 21 u 28 sa 30 tad-deċiżjoni kkontestata). B'mod partikolari, il-Bord tal-Appell ha inkunsiderazzjoni b'mod shih argumenti tar-rirkorrenti li jipprovdli li, minn naħha, il-forma inkwistjoni kienet neċċarja għall-kisba ta' riżultat tekniku u, min-naħha l-ohra, il-linji suwed jissodisfaw funżjoni teknika (ara l-punti 10, 28 u 29 tad-deċiżjoni kkontestata).
- 24 Ir-raba' nett, għandu jiġi kkonstatat li, kuntrarjament għal dak li tallega r-rirkorrenti, billi tirreferi għall-punt 20 tad-deċiżjoni kkontestata, il-Bord tal-Appell ma eskludiekk li l-kubu Soma kien jifforma parti mis-settur kkonċernat. Fl-imsemmi punt, il-Bord tal-Appell sempliċement iqies li l-fatt li kienet teżisti logħba ta' taħbil il-moħħ, jiġifieri l-imsemmi kubu Soma, li kien jixbah il-kubu kopert mit-trade mark ikkонтestata ma kienx biżżejjed sabiex juri li din it-trade mark kienet tikkorrispondi għan-norma tas-settur (ara l-punt 106 iktar 'il fuq).
- 25 Fit-tielet lok, għandu jiġi kkonstatat li, fil-kuntest ta' proċedimenti għal dikjarazzjoni ta' invalidità, anki meta dawn jirrigwardaw, bħal f'din il-kawża, fuq kawzi assoluti ta' invalidità, il-Bord tal-Appell ma kienx obbligat li jeżamina ex officio l-fatti [sentenza tat-13 ta' Settembru 2013, Fürstlich Castell'sches Domänenamt vs UASI — Castel Frères (CASTEL), T-320/10, Ġabro (Estratti), EU:T:2013:424,

appellata, punti 25 sa 29]. Čertament, il-Bord tal-Appell ma jistax madankollu jitfixkel, jekk huwa jqisu neċċesarju, li jieħu inkunsiderazzjoni *ex officio* kull element rilevanti għall-analizi tiegħu. Madankollu, mill-proċess ma jirriżulta li tali neċċessità kienet teżisti f'dan il-każ.

- 26 Fid-dawl tal-kunsiderazzjonijiet kollha preċedenti jirriżulta li l-ewwel motiv, ibbażat fuq il-ksur tal-ewwel sentenza tal-Artikolu 76(1)(c) tar-Regolament Nru 207/2009, għandu jiġi miċħud bħala infondat.

Fuq it-tieni motiv, ibbażat fuq ksur tal-Artikolu 7(1)(e)(ii) tar-Regolament Nru 40/94

- 27 It-tieni motiv imqajjem mir-rikorrenti huwa bbażat fuq ksur tal-Artikolu 7(1)(e)(ii) tar-Regolament Nru 40/94 u huwa maqsum fi tmien partijiet. Fl-ewwel lok, ir-rikorrenti ssostni li l-Bord tal-Appell żbalja meta naqas milli jieħu inkunsiderazzjoni l-fatt li l-linji suwed kinux attribwibbli għal funzjonijiet tekniċi. Fit-tieni lok, hija ssostni li l-kwistjoni rilevanti hija dwar jekk il-karatteristici essenzjali tat-trade marks humiex attribwibbli biss għal riżultat tekniku, u mhux dwar jekk huma għandhomx effettivament funzjoni teknika. Fit-tielet lok, hija tikkritika lill-Bord tal-Appell li injora l-interess ġenerali li huwa l-baži tad-dispożizzjoni cċitata iktar 'il fuq. Hijha tallega li, jekk ir-registrazzjoni tat-trade mark ikkontestata kienet miżmuma, dan kien jippermetti, fil-fatt, lill-proprietarju tagħha li jinvokaha kontra kontra terzi li kienu jixtiequ jikkummerċjalizzaw logħob ta' taħbil il-moħħ tridimensjonali li kellu kapaċità ta' rotazzjoni. Fir-raba' lok, hija tikkritika lill-Bord tal-Appell li ma tbiegħedx mid-dikjarazzjoni tad-Diviżjoni tal-Kanċellazzjoni, li tinsab fid-deċiżjoni tal-14 ta' Ottubru 2008, li tipprovi li l-karatteristici essenzjali tal-forma inkwistjoni ma jissodisfawx funzjoni teknika, b'tali mod li r-registrazzjoni ta' din il-forma bħala trade mark ma toħloqx monopolju fuq soluzzjoni teknika. Fil-hames lok, hija tafferma li l-Bord tal-Appell injora l-fatt li, fil-kawżi li taw lok għas-sentenza tat-18 ta' Ġunju 2002, Philips (C-299/99, Ġabra, EU:C:2002:377), u għas-sentenza tat-12 ta' Novembru 2008, Lego Juris vs UASI — Mega Brands (Brikk ta' Lego ħamra) (T-270/06, Ġabra, EU:T:2008:483), il-funzjonijiet tekniċi kkonċernati lanqas kienu jirriżultaw direttament minn rappreżentazzjonijiet tat-trade marks inkwistjoni. Fis-sitt lok, hija tilmenta lill-Bord tal-Appell li ma ħax inkunsiderazzjoni l-fatt li kienu jeżistu forom alternattivi li setgħu jissodisfaw l-istess funzjoni teknika. Fis-seba' lok, hija tallega li l-Bord tal-Appell żbalja meta qies li r-rappreżentazzjonijiet tat-trade mark ikkontestata ma kienu jissuġġerixxu ebda funzjoni partikolari. Fil-fatt, mill-preżenza ta' spazji żgħar fit-trufijiet tal-linji suwed huwa dedott li l-elementi individwali tal-kubu inkwistjoni jistgħu jkunu s-suġġett ta' movimenti ta' rotazzjoni. Fit-tmien lok, hija tikkritika lill-Bord tal-Appell li ma hadx inkunsiderazzjoni li l-logħob ta' taħbil il-moħħ tridimensjonali “ta’ dan it-tip ġeneralu” u l-kapaċità tagħhom ta' rotazzjoni kienu magħrufa qabel l-applikazzjoni tat-trade mark ikkontestata.

- 28 L-UASI u l-intervenjenti jikkonfutaw l-argumenti tar-rikorrenti u jitkolbu li t-tieni motiv jiġi miċħud.
- 29 Il-forma ta' prodott hija fost is-sinjali li jistgħu jikkostitwixxu trade mark. Dan jirriżulta, għal dak li jikkonċerna t-trade mark Komunitarja, mill-Artikolu 4 tar-Regolament Nru 40/94 (li sar l-Artikolu 4 tar-Regolament Nru 207/2009), li jipprovi li jistgħu jikkonsistu trade marks Komunitarji s-sinjali kollha li jistgħu jiġu rrappreżentati b'mod grafiku, partikolarmen kliem, fosthom ismijiet personali, disinni, ittri, numri, il-forma ta' prodotti jew l-imballaġġ tagħhom, sakemm dawn is-sinjali jiddistingwu l-prodotti jew is-servizzi ta' impriżza minn dawk ta' impriżza oħra.
- 30 Madankollu, skont l-Artikolu 7(1)(e)(ii) tar-Regolament Nru 40/94, “ma jistgħux jiġi rregistrati [...] is-sinjali li jikkonsistu esku[ż]ivament [...] minn forma ta' merkanzija li hija neċċesarja sabiex jinkiseb riżultat tekniku”.

- 31 Mill-ġurisprudenza jirriżulta li din id-dispozizzjoni tipprekludi r-registrazzjoni ta' kull forma komposta eskuživament, fil-karatteristiċi essenzjali tagħha, mill-forma tal-prodott teknikament kawżali u suffiċjenti sabiex jinkiseb ir-riżultat tekniku previst, anki jekk dan ir-riżultat jista' jintlaħaq permezz ta' forom oħra li jużaw l-istess, jew soluzzjoni teknika oħra (sentenza Brikk ta' Lego hamra, punt 27 iktar 'il fuq, EU:T:2008:483, punt 43).
- 32 Barra minn hekk, skont ġurisprudenza stabbilita, kull waħda mir-raġunijiet għal rifjut ta' registrazzjoni elenkti fl-Artikolu 7(1) tar-Regolament Nru 40/94 għandha tkun interpretata fid-dawl tal-interess ġenerali li huwa l-baži tiegħu. L-interess ġenerali li huwa l-baži tal-Artikolu 7(1)(e)(ii) ta' dan ir-regolament huwa li jkun evitat li d-dritt tat-trade marks iwassal sabiex impriża tingħata monopolju fuq soluzzjonijiet teknici jew fuq il-karatteristiċi utilitarji ta' prodott (ara s-sentenza tal-14 ta' Settembru 2010, Lego Juris vs UASI, C-48/09 P, Ġabra, EU:C:2010:516, punt 43 u l-ġurisprudenza cċitata).
- 33 Ir-regoli ffissati mil-leġiżlatur jirriflettu, f'dan ir-rigward, il-bilanċ ta' żewġ kunsiderazzjonijiet li t-tnejn li huma jistgħu jikkontribwixxu għat-twettiq ta' sistema ta' kompetizzjoni b'saħħitha u leali (sentenza Lego Juris vs UASI, punt 32 iktar 'il fuq, EU:C:2010:516, punt 44).
- 34 Minn naħha, l-introduzzjoni fl-Artikolu 7(1) tar-Regolament Nru 40/94 tal-projbizzjoni li jkun irregistrator bħala trade mark kull sinjal li huwa kompost mill-forma tal-prodott neċċessarja sabiex jinkiseb riżultat tekniku tiżgura li impriżi ma jistgħux jużaw id-dritt tat-trade marks sabiex iwettqu, mingħajr limitazzjoni *ratione temporis*, drittijiet eskuživi li jirrigwardaw soluzzjonijiet teknici (sentenza Lego Juris vs UASI, punt 32 iktar 'il fuq, EU:C:2010:516, punt 45).
- 35 Fil-fatt, meta l-forma ta' prodott kull ma tagħmel huwa li tinkorpora s-soluzzjoni teknika implementata mill-manifattur ta' dan il-prodott u tagħmel privattivata fuq l-applikazzjoni tiegħu, protezzjoni ta' din il-forma bħala trade mark wara l-iskadenza tal-privattiva tnaqqas kunsiderevolment u perpetwalment il-possibbiltà għall-impriżi l-ohra li jużaw din is-soluzzjoni teknika. Issa, fis-sistema tad-drittijiet ta' proprjetà intellettuali kif žviluppata fl-Unjoni, is-soluzzjonijiet teknici biss jistgħu jkollhom protezzjoni għal tul limitat, b'mod li huma jistgħu jkunu użati liberament sussegwentement mill-operaturi ekonomiċi kollha (sentenza Lego Juris vs UASI, punt 32 iktar 'il fuq, EU:C:2010:516, punt 46).
- 36 Barra minn hekk, ir-registrazzjoni ta' forma eskuživament funzjonali ta' prodott bħala trade mark tista' tippermetti lill-proprietarju tat-trade mark li jipprobixxi lill-impriżi l-ohra mhux biss l-użu tal-istess forma, iżda wkoll l-użu ta' forom li jixxiebhu (ara, f'dan is-sens, is-sentenza Lego Juris vs UASI, punt 32 iktar 'il fuq, EU:C:2010:516, punt 56).
- 37 Minn naħha, billi llimita r-raġuni għal rifjut li jinsab fl-Artikolu 7(1)(e)(ii) tar-Regolament Nru 40/94 għas-sinjal komposti “esku[ż]ivament” mill-forma tal-prodott “neċċessarja” għall-kisba ta' riżultat tekniku, il-leġiżlatur debitament ikkunsidra li kull forma tal-prodott hija, sa ġertu punt, funzjonali u li konsegwentement ma jkunx xieraq li tkun irrifjutata r-registrazzjoni bħala trade mark forma ta' prodott għas-sempliċi raġuni li hija tippreżenta karatteristiċi utilitarji. Permezz tat-termini “esku[ż]ivament” u “neċċessarja”, din id-dispozizzjoni tiżgura li l-forom ta' prodott li jinkorporaw soluzzjoni teknika biss u li r-registrazzjoni tagħhom bħala trade mark toħloq għalhekk realment l-użu ta' din is-soluzzjoni teknika permezz ta' impriżi oħra li jkunu miċħuda r-registrazzjoni (sentenza Lego Juris vs UASI, punt 32 iktar 'il fuq, EU:C:2010:516, punt 48).
- 38 Mill-ġurisprudenza jirriżulta wkoll li applikazzjoni korretta tal-Artikolu 7(1)(e)(ii) tar-Regolament Nru 40/94 timplika li l-karatteristiċi essenzjali tas-sinjal tridimensjonali inkwistjoni huma debitament identifikati mill-awtorità li tiddeċiedi dwar l-applikazzjoni għar-registrazzjoni tiegħu bħala trade mark. L-espressjoni “karatteristiċi essenzjali” għandha tintiehem li hija tfisser l-elementi l-iktar sinjifikattivi tas-sinjal (sentenza Lego Juris vs UASI, punt 32 iktar 'il fuq, EU:C:2010:516, punti 68 u 69).

- 39 L-identifikazzjoni tal-imsemmija karakteristiċi essenziali għandha ssir każ b'każ, mingħajr ma teżisti ebda ġerarkija sistematika bejn it-tipi ta' elementi differenti li sinjal jista' jkollu. Fir-riċerka tagħha tal-karatteristiċi essenziali ta' sinjal, l-awtorità kompetenti tista' kemm tibbaża ruħha direttament fuq l-impressjoni globali mogħtija mis-sinjal, jew tipproċedi, l-ewwel nett, għal eżami suċċessiv ta' kull wieħed mill-elementi kostitutivi tas-sinjal (ara s-sentenza Lego Juris vs UASI, punt 32 iktar 'il fuq, EU:C:2010:516, punt 70 u l-ġurisprudenza ċċitata).
- 40 B'mod partikolari, kif il-Qorti tal-Ġustizzja rrilevat fil-punt 71 tas-sentenza Lego Juris vs UASI, punt 32 iktar 'il fuq (EU:C:2010:516), l-identifikazzjoni tal-karatteristiċi essenziali ta' sinjal tridimensjonali fir-rigward ta' eventwali applikazzjoni tar-raġuni għal rifut stabbilita fl-Artikolu 7(1)(e)(ii) tar-Regolament Nru 40/94 tista', skont il-każ, u b'mod partikolari fir-rigward tal-livell ta' diffikultà ta' dan is-sinjal, isseħħi permezz ta' semplice analizi viživa tal-imsemmi sinjal jew, bil-kontra, tkun ibbażata fuq eżami fil-fond li fil-kuntest tiegħu jittieħdu inkunsiderazzjoni elementi utli għall-evalwazzjoni, bhal stħarrig u perizzi, jew ukoll data dwar drittijiet ta' proprjetà intellettwali mogħtija preċedentement fir-rigward tal-prodott ikkonċernat.
- 41 Ladarba l-karatteristiċi essenziali tas-sinjal huma identifikati, huwa mill-ġdid l-UASI li għandu jivverifika jekk dawn il-karatteristiċi kollha jissodisfawx il-funzjoni teknika tal-prodott inkwistjoni. Fil-fatt, l-Artikolu 7(1)(e)(ii) tar-Regolament Nru 40/94 ma jistax jaapplika meta l-applikazzjoni għal reġistrazzjoni bħala trade mark tirrigwarda forma ta' prodott li fih element li mhux funzjonali, bħal element ornamenti jew imaginattiv, igawdi minn rwol importanti. F'dan il-każ, l-imprizi kompetituri għandhom faċiilment aċċess għal forom alternattivi ta' funzjonalità ekwivalenti, b'mod li ma jeżistix riskju li d-disponibbiltà tas-soluzzjoni teknika tkun milquta. Din tal-ahħar tista', f'din l-ipoteżi, tkun inkorporata mingħajr diffikultà mill-kompetituri tal-proprietarju tat-trade mark fil-forom ta' prodott li ma għandhomx l-istess element mhux funzjonali li għandha l-forma tal-prodott ta' dan il-proprietarju u li, fir-rigward tagħha, għalhekk ma humiex la identiċi u lanqas jixxiebhu (sentenza Lego Juris vs UASI, punt 32 iktar 'il fuq, EU:C:2010:516, punt 72).
- 42 Huwa fid-dawl tal-principji msemmija iktar 'il fuq li għandu jiġi eżaminat dan il-motiv.
- 43 Fl-ewwel lok, għandhom jiġi identifikati l-karatteristiċi essenziali tat-trade mark ikkontestata.
- 44 F'dan il-każ, kif ikkonstatat fil-punt 28 tad-deċiżjoni kkontestata, l-applikazzjoni għar-reġistrazzjoni tat-trade mark ikkontestata tħalli r-rappreżentazzjoni grafika, minn tliet perspettivi differenti, ta' kubu li kull wiċċi tiegħu jippreżenta struttura ta' gradilja fformata minn burduri suwed li jaqsmu l-wiċċi f'disa' kwadri tal-istess dimensjoni u rranggati fuq firxa ta' tlieta fuq tlieta. Erba' linji suwed hoxxnin, jiġifieri l-linji suwed (ara l-punt 21 iktar 'il fuq), li tnejn minnhom huma mqiegħda orizzontalment u t-tnejn l-oħra vertikalment, jifformaw il-gradilja fil-parti ta' ġewwa ta' kull wiċċi tal-imsemmi kubu. Kif irrilevat b'mod ġust fil-punt 21 tad-deċiżjoni kkontestata, dawn l-elementi differenti jagħtu lit-trade mark ikkontestata d-dehra ta' "qafas iswed".
- 45 Mill-punti 16, 20, 28 u 30 tad-deċiżjoni kkontestata jirriżulta li l-Bord tal-Appell jidentifika bħala li huma l-karatteristiċi essenziali tat-trade mark ikkontestata dawk li huwa jikkwalifika bħala "struttura kubika ta' gradilja", jiġifieri, minn naħa, il-kubu fih innifsu u, min-naħa l-oħra, l-istruttura ta' gradilja li tinsab fuq kull wiċċi ta' dan il-kubu.
- 46 Kuntrarjament għal dak li ssostni r-rikorrenti fis-sottomissionijiet bil-miktub tagħha, il-Bord tal-Appell ma llimitatx għalhekk il-karatteristiċi tat-trade mark ikkontestata għal- "linji orizzontali u vertikali li jiseparaw minn xulxin l-elementi individwali tal-kubu". Barra minn hekk, kuntrarjament għal dak li indikaw l-UASI u l-intervenjenti waqt is-seduta fir-risposta għal domanda tal-Qorti Generali, il-fatt - li barra minn hekk huwa ineqż - , ma jikkostitwixx karatteristika essenziali addizzjonal tal-imsemmija trade mark li din tal-ahħar tħalli diversi lwien griżi. Fil-fatt, minbarra l-fatt li l-applikazzjoni

għar-reġistrazzjoni tat-trade mark ikkōntestata ma ssemmi ebda kulur għal din tal-aħħar, għandu jiġi kkonstatat li, fuq ir-rappreżentazzjonijiet grafiċi ta' din it-trade mark, l-uċuħ tal-kubu inkwistjoni huma bojod jew koperti bi thażżejjix iswed.

- 47 L-evalwazzjoni tal-Bord tal-Appell imsemmija fil-punt 45 iktar 'il fuq għandha tiġi approvata, peress li minn sempliċi analiżi viżwali tat-trade mark ikkōntestata jirriżulta b'mod ċar li l-elementi msemmija fl-imsemmi punt huma l-elementi l-iktar importanti ta' din tal-aħħar.
- 48 Fit-tieni lok, għandu jiġi evalwat jekk il-karatteristiċi essenzjali kollha msemmija iktar 'il fuq tat-trade mark ikkōntestata jissodisfawx funzjoni teknika tal-prodotti kkonċernati.
- 49 Fil-punt 28 tad-deċiżjoni kkōntestata, il-Bord tal-Appell, qabel kollox, indika li minn ġurisprudenza stabbilita rriżulta li, "skont-Artikolu 7(1) [(e)(ii) tar-Regolament Nru 40/94], il-kawzi ta' invalidità ta' trade mark tridimensjonali [għandhom] jibbażaw eskluzivament fuq l-eżami tar-rappreżentazzjoni tat-trade mark kif [kienet] irreġistrata u mhux fuq karatteristiċi inviżibbli allegati jew ippercipiti". Sussegwentement, huwa kkonstata li r-rappreżentazzjonijiet grafiċi tat-trade mark ikkōntestata "ma [ssuġġerew] ebda funzjoni partikolari, anki meta l-prodotti, jiġifieri l-'logħob ta' taħbil il-mohħ tridimensjonali" [kienu] ttieħdu inkunsiderazzjoni". Huwa qies li huwa ma kellux jieħu inkunsiderazzjoni l-kapaċità "magħrufa sew" ta' rotazzjoni tal-istrixxi vertikali u orizzontali tal-logħba ta' taħbil il-mohħ imsemmija "Rubik's cube" u jsib, "b'mod illegittimu u retroattiv", il-funzjonalità fir-rappreżentazzjonijiet. Skont il-Bord tal-Appell, l-istruttura kubika ta' gradilja ma tagħti ebda indikazzjoni fuq il-funzjoni tagħha, jew saħansitra fuq l-eżistenza ta' funzjoni kwalunkwe, u "[h]uwa impossibbli li jiġi konkluż li hija tista' tipprovd vantaġġ jew effett tekniku kwalunkwe fid-dominju tal-logħob tridimensjonali". Huwa jżid li l-forma kienet regolari u ġemetrika, u li ma kienet tinkludi "ebda indizju fuq il-logħba ta' taħbil il-mohħ li hija [rrappreżentat]".
- 50 Fl-ewwel lok, ir-rikorrenti tikkōntesta din l-analiżi billi ssostni, fil-kuntest tal-ewwel, it-tieni u s-seba' partijiet ta' dan il-motiv, li l-preżenza ta' spazji żgħar fit-trufijiet tal-linji suwed tissuġġerixxi b'mod ċar li dawn il-linji huma intiżi li jisseparaw minn xulxin "elementi individuali iżgħiha tal-kubu" li jistgħu jiċċaqlu u, specifikament, ikunu s-suġġett ta' movimenti ta' rotazzjoni. L-imsemmija linji jkunu, għalhekk, "attribwibbli għal funzjonijiet teknici" fis-sens tal-punt 84 tas-sentenza Philips, punt 27 iktar 'il fuq (EU:C:2002:377). Hija żżied li minn din is-sentenza jirriżulta li l-kwistjoni rilevanti ma hijiex jekk il-karatteristiċi essenzjali tat-trade mark għandhomx effettivament funzjoni teknika, iżda jekk "prodott tekniku li għandu ġerti karatteristiċi tekniċi jippreżentax il-karatteristiċi [essenzjali] inkwistjoni, minħabba l-karatteristiċi tekniċi tiegħu". F'dan il-każ, il-linji suwed ikun specifikament il-konsegwenza ta' funzjoni teknika, jiġifieri l-kapaċità ta' rotazzjoni ta' elementi individuali tal-kubu inkwistjoni.
- 51 F'dan ir-rigward, għandu jiġi kkonstatat li r-rikorrenti tallega fl-istess waqt li l-linji suwed iwettqu funzjoni teknika u li huma l-konsegwenza ta' tali funzjoni. Waqt is-seduta, mistiedna mill-Qorti Ġenerali sabiex tiċċara l-pożizzjoni tagħha f'dan ir-rigward, hija tafferma, minn naħha, li l-linji suwed jissodisfaw funzjoni ta' "separabilità", funzjoni li tkun "prekundizzjoni" għall-mobiltà tal-elementi individuali tal-kubu inkwistjoni u, min-naħha l-oħra, li kienet teżisti "korrelazzjoni" bejn is-soluzzjoni teknika kkonċernata u l-linji suwed.
- 52 Minn naħha, għandha tiġi miċħuda l-allegazzjoni tar-rikorrenti li l-linji suwed huma l-konsegwenza ta' allegata kapaċită ta' rotazzjoni ta' elementi individuali tal-kubu inkwistjoni.
- 53 Fil-fatt, qabel kollox, din l-allegazzjoni hija irrilevanti, peress li, dak li jeħtieg li jiġi stabbilit sabiex l-Artikolu 7(1)(e)(ii) tar-Regolament Nru 40/94 ikun jista' jaapplika, huwa li l-karatteristiċi essenzjali tat-trade mark inkwistjoni jissodisfaw huma stess l-funzjoni teknika tal-prodott inkwistjoni u ntghażlu sabiex jissodisfaw din il-funzjoni, u mhux li huma r-riżultat ta' din il-funzjoni. Kif ġustament isostni l-UASI, mill-punti 79 u 80 tas-sentenza Philips, punt 27 iktar 'il fuq (EU:C:2002:377) jirriżulta li huwa f'dan is-sens li għandha tintiehem id-dikjarazzjoni tal-Qorti tal-Ġustizzja li tinsab fil-punt 84 tal-istess sentenza, li tipprovdi li sinjal kompost eskluzivament mill-forma ta' prodott ma jistax jiġi rregistrat jekk

jiġi pprovat li l-karatteristiċi funzjonali essenzjali ta' din il-forma huma dovuti biss għar-riżultat tekniku. Din hija kkorroborata wkoll mill-interpretazzjoni mogħtija mill-Qorti Ġeneral, fil-punt 43 tas-sentenza Brikk ta' Lego hamra, punt 27 iktar 'il fuq (EU:T:2008:483), tal-Artikolu 7(1)(e)(ii) tar-Regolament Nru 40/94 (ara l-punt 31 iktar 'il fuq), li jipprovdli li r-raġuni għal rifut prevista minn din id-dispozizzjoni tapplika biss meta l-forma tal-prodott hija "teknikament kawżali u suffiċċenti sabiex jinkiseb ir-riżultat tekniku li jrid jintlaħaq", interpretazzjoni kkonfermata mill-Qorti tal-Ġustizzja fil-punti 50 sa 58 tas-sentenza Lego Juris vs UASI, punt 32 iktar 'il fuq (EU:C:2010:516).

- 54 Sussegwentement, l-imsemmija allegazzjoni ma hijiex, fi kwalunkwe kaž, fondata. Fil-fatt, kif enfasizzat l-intervenjenti fis-sottomissionijiet bil-miktub tagħha u waqt is-seduta, huwa fil-fatt possibbli li kubu li l-uċuħ, jew elementi oħrajn tiegħu, jistgħu jkunu s-suġġett ta' movimenti ta' rotazzjoni ma jinkludix linji ta' separazzjoni viżżejj. Għalhekk ma teżistix linja neċċessarja bejn, minn naħa, tali possibbli kapacità ta' rotazzjoni, jew saħansitra kull possibbiltà oħra li jiċċa qalqu certi elementi tal-kubu inkwistjoni, u min-naħha l-oħra, il-preżenza, fuq l-uċuħ tal-imsemmi kubu, ta' linji suwed hoxxin jew, *a fortiori*, ta' struttura ta' gradilja tat-tip ta' din li tinsab fuq ir-rappreżentazzjoni grafici tat-trade mark ikkostestata.
- 55 Fl-aħħar nett, għandu jitfakkar li t-trade mark ikkostestata għet irregjistrata għal-logħob ta' taħbil il-moħħħ tridimensionsali" ingħerà, jiġifieri ma hijiex limitata għal-dawk li għandhom kapacità ta' rotazzjoni, li huma biss tip partikolari fost hafna oħrajn. Barra minn hekk, għandu jiġi rrilevat li, kif hija kkonfermat fis-seduta b'risposta għal domanda tal-Qorti Ġeneral, l-intervenjenti ma inkludietx mal-applikazzjoni tagħha għal-registrazzjoni deskrizzjoni li fiha kien speċifikat li l-forma inkwistjoni kellha tali kapacità.
- 56 Min-naħha l-oħra, l-allegazzjoni tar-rikorrenti, li tipprovdli li l-linji suwed jissodis faw funzjoni teknika, f'dan il-każ jisseparaw minn xulxin elementi individuali iż-żejju tal-kubu sabiex dawn ikunu jistgħu jiċċa qalqu u, speċifikament, ikunu s-suġġett ta' movimenti ta' rotazzjoni, għandha wkoll tiġi miċħuda.
- 57 Fil-fatt, din l-allegazzjoni tibbaża fuq il-premessa żbaljata li tipprovdli li l-kubu inkwistjoni jkun neċċessarjament ipperċipiet bħala li jinkludi element li jistgħu jkunu s-suġġett ta' tali movimenti (ara l-punt 22 iktar 'il fuq). Anki jekk jitqies li osservatur oggettiv jista' jiddedu ċi mir-rappreżentazzjoni grafici tat-trade mark ikkostestata li l-linji suwed għandha bħala funzjoni li jisseperaw minn xulxin elementi li jiċċa qalqu, ma jistax jiġi preċiżat jekk dawn humiex intiżi, pereżempju, li jkunu s-suġġett ta' movimenti ta' rotazzjoni jew li jiġu żarmati sabiex, sussegwentement, jiġi armati jew jippermettu t-trasformazzjoni tal-kubu inkwistjoni f'forma oħra.
- 58 Fil-verità, l-argument tar-rikorrenti, kif jirriżulta mis-sottomissionijiet bil-miktub ta' din tal-aħħar, jibbaża essenzjalment fuq l-gharfien tal-kapaċità ta' rotazzjoni tal-istixxi vertikali u orizzontali tar-Rubik's cube. Huwa ċar li din il-kapaċità ma setgħetx tirriżulta mil-linji suwed bħala tali u lanqas, iktar globalment, mill-istruttura ta' gradilja li tinsab fuq kull wiċċ ġal-kubu inkwistjoni, iż-żda pjuttost minn mekkaniżmu intern tiegħu, inviżibbli fuq ir-rappreżentazzjoni grafici tat-trade mark ikkostestata, u li, kif inhu barra minn hekk paċċifiku bejn il-partijiet, ma jistax jikkostitwixxi karatteristika essenzjali ta' din it-trade mark.
- 59 F'dan il-kuntest, il-Bord tal-Appell ma jistax jiġi kkritikat li ma inkludiet dan l-element inviżibbli fl-analiżi tiegħu tal-funzjonalità tal-karatteristiċi essenzjali tat-trade mark ikkostestata. Fil-fatt, jekk il-Bord tal-Appell ma jistax jiġi pprojbit li juža metodu ta' deduzzjoni għall-finijiet ta' din l-analiżi, huwa essenzjali li din id-deduzzjoni ssir bl-iktar oggettivit possibbli mill-forma inkwistjoni, kif irrappreżentata grafikament, u li hija ma tkunx purament spekulattiva, iż-żda suffiċċientement certa. F'dan il-każ, li tiġi dedotta l-eżiżenza ta' mekkaniżmu intern ta' rotazzjoni tar-rappreżentazzjoni grafici tat-trade mark ikkostestata ma kinitx konformi ma' dawn ir-rekwiżiti.

- 60 Fil-fatt, kif il-Bord tal-Appell ġustament indika fil-punt 28 tad-deċiżjoni kkontestata, il-linji suwed u iktar globalment, l-istruttura ta' gradilja li tinsab fuq kull wiċċ tal-kubu inkwistjoni ma jissodisfaw, u lanqas jissuġġerixxu, ebda funzjoni teknika. Ċertament, l-istruttura ta' gradilja, għalkemm hija tikkostitwixxi qabel kollex element ornamentali u imaginattivi li jgawdi minn rwol importanti fil-forma inkwistjoni bhala indikatur ta' origini (ara l-punt 110 iktar 'il fuq), għandha wkoll bhala effett ta' diviżjoni viżwali ta' kull wiċċ tal-imsemmi kubi f'disa' element kwadrati tal-istess dimensjoni. Madankollu, din ma tistax tikkostitwixxi funzjoni teknika strettament fis-sens tal-ġurisprudenza rilevanti. F'dan ir-rigward, għandu jitfakkar li ma kinitx l-intenzjoni tal-legiżlatur li tkun irrifidjata r-registrazzjoni bhala trade mark forma ta' prodott għas-sempliċi raġuni li hija tippreżenta karatteristiċi utilitarji, peress li kull forma ta' prodott hija, sa-ċertu punt, funzjonali (ara l-punt 37 iktar 'il fuq).
- 61 Rigward il-karatteristika essenzjali l-oħra tat-trade mark ikkонтestata, f'dan il-każ il-kubu stess, ma hemmx lok li jiġi ddeterminat jekk jissodisfax funzjoni teknika tal-prodott inkwistjoni, peress li, kif jirriżulta mill-iżviluppi preċedenti, fi kwalunkwe każ dan ma huwiex il-każ għal dak li jikkonċerna l-karatteristika essenzjali li tikkostitwixxi l-istruttura ta' gradilja. F'dan ir-rigward, għandu jitfakkar li r-raġuni għal rifut stabbilita fl-Artikolu 7(1)(e)(ii) tar-Regolament Nru 40/94 tapplika biss meta l-karatteristiċi essenzjali tas-sinjal huma kollha funzjonali. Ir-registrazzjoni ta' sinjal bhala trade mark ma tistax tkun irrifidjata abbaži ta' din id-dispozizzjoni jekk il-forma tal-prodott inkwistjoni tinkorpora element mhux funzjonali maġġuri (ara, f'dan is-sens, is-sentenza Lego Juris vs UASI, punt 32 iktar 'il fuq, EU:C:2010:516, punt 52).
- 62 Mill-kunsiderazzjonijiet preċedenti jirriżulta li l-ewwel, it-tieni u t-tielet partijiet tat-tieni ma humiex fondati.
- 63 Fit-tieni lok, it-tielet parti ta' dan il-motiv, ibbażata fuq il-fatt li ġie injorat l-interess ġenerali li huwa l-baži tal-Artikolu 7(1)(e)(ii) tar-Regolament Nru 40/94, għandha wkoll tiġi miċħuda.
- 64 Fil-fatt, kuntrajament għal dak li tallega r-rikorrenti, it-trade mark ikkонтestata ma tistax tiġi invokata mill-proprjetarju tagħha sabiex jipprojbixxi lil terzi milli jikkummerċjalizzaw logħob ta' taħbil il-moħħ tridimensjonal li għandu kapacità ta' rotazzjoni. Fil-fatt, kif jirriżulta minn żviluppi preċedenti, ir-registrazzjoni ta' din it-trade mark ma għandhiex effett li tipprotegi kapacità ta' rotazzjoni li għandha l-forma inkwistjoni, iżda biss il-forma ta' kubu fuq l-uċuħ tiegħi hija mwaħħla struttura ta' gradilja, dak li jagħti d-dehra ta' "qafas iswed". L-imsemmija trade mark ma tistax b'mod partikolari timpedixxi terzi li jikkummerċjalizzaw logħob ta' taħbil il-moħħ jew li għandhom il-forma ta' kubu, iżda li l-uċuħ tagħhom ma jinkludux struttura ta' gradilja analoga għal dik li tidher fuq it-trade mark ikkонтestata jew kull raġuni simili oħra, u dak li l-imsemmija logħob ta' taħbil il-moħħ jinkludu jew le kapacità ta' rotazzjoni. F'dan ir-rigward, għandu jiġi rrilevat li mill-proċess jirriżulta li, fid-data tal-preżentata tal-applikazzjoni għat-trade mark li għaliha saret l-applikazzjoni, fis-suq digà kien hemm numru ta' logħob ta' taħbil il-moħħ tridimensjonal li kellhom kapacità ta' rotazzjoni li kellhom forom differenti minn dik ta' kubu u/jew kienu jippreżentaw raġunijiet differenti minn dawk ta' struttura ta' gradilja.
- 65 Fit-tielet lok, għal dak li jikkonċerna r-raba' parti tad-disa' motiv, ir-rikorrenti tikkritika l-fatt li l-Bord tal-Appell ma tbiegħedx mid-dikjarazzjoni s-segwenti li tinsab fil-punt 28 tad-deċiżjoni tal-14 ta' Ottubru 2008:
- "Il-karatteristiċi essenzjali tal-forma inkwistjoni ma jissodisfawx funzjoni teknika u l-fatt li ġiet irreġistrata bhala trade mark ma joħloqx monopolju fuq soluzzjoni teknika. Konsegwentement, hija ma tostakolox lill-kompetituri li jikkummerċjalizzaw logħob ta' taħbil il-moħħ mekkaniċi li jinkoporaw funzjoni ta' mobiltà jew ta' rotazzjoni tal-elementi li jikkostitwuhom. It-[trade mark] ikkonta testata lanqas tillimita l-għażla tal-kompetituri li jwettqu tali funzjoni teknika għall-prodotti tagħhom".
- 66 Skont ir-rikorrenti, dan l-argument jibbażza fuq l-idea li tgħid li t-trade mark ikkonta testata ma setgħetx tiġi ddikjarata invalida, peress li "fi kwalunkwe każ azzjonijiet ta' ksur ma jistgħux jiġi ppreżentati kontra prodotti minn terzi li huma identici jew analogiċi għat-trade mark jekk [dawn] il-prodotti [...]

jissodisfawx funzjoni teknika (jiġifieri jekk huma għandhomx kapaċitā ta' rotazzjoni)". L-imsemmi argument jibbaża għalhekk fuq l-Artikolu 12(b) tar-Regolament Nru 40/94 (li sar l-Artikolu 12(b) tar-Regolament Nru 207/2009). Skont il-ġurisprudenza, din id-dispożizzjoni tal-aħħar ma għandhiex influwenza determinanti fuq l-interpretazzjoni tal-Artikolu 7 tar-Regolament Nru 40/94.

- 67 Għandu jiġi kkonstatat li l-argumenti tar-rikorrenti jibbażaw fuq interpretazzjoni żbaljata tas-silta msemmija iktar 'il fuq tal-punt 28 tad-deċiżjoni tal-14 ta' Ottubru 2008. F'din is-silta, fil-fatt, id-Diviżjoni tal-Kanċellazzjoni ma tiddeċiedi bl-ebda mod fuq l-applikazzjoni tal-Artikolu 12(b) tar-Regolament Nru 40/94, li jikkonċerna l-limitazzjoni tal-effetti tat-trade mark Komunitarja billi jipprovi li d-dritt mogħti mir-registrazzjoni tagħha ma jippermettix lill-proprietarju tagħha li jipprobixxi lil terz milli uža, taħt certi kundizzjonijiet, fil-kummerċ, indikazzjonijiet li jirrigwardaw ix-xorta, il-kwalită, il-kwantità, l-użu intenzjonat, il-valur, l-origini ġeografiku jew il-ħin ta' produzzjoni tal-prodotti jew tal-provvista tas-servizz, jew karakteristiċi oħrajn tagħhom ta' dawn tal-aħħar, jiġifieri ta' indikazzjonijiet deskrittivi. Fir-realtà, fl-imsemmija silta, id-Diviżjoni tal-Kanċellazzjoni tevalwa semplicelement il-konsegwenzi tar-registrazzjoni tat-trade mark ikkontestata fid-dawl tal-interess generali li huwa l-baži tal-Artikolu 7(1)(e)(ii) tar-Regolament Nru 40/94 (ara l-punt 32 iktar 'il fuq). Kif jirriżulta mill-punti 62 u 64 iktar 'il fuq, peress li din l-evalwazzjoni tad-Diviżjoni tal-Kanċellazzjoni hija korretta, il-Bord tal-Appell ma jistax jiġi kkritikat li tbiegħed minnha fid-deċiżjoni kkontestata.
- 68 Għaldaqstant, ir-raba' parti tat-tieni motiv għandha tiġi miċħuda bhala infodata.
- 69 Fir-raba' lok, għandu jiġi kkonstatat li għalkemm il-ħames parti tat-tieni motiv, ibbażat fuq il-fatt li, fil-kawżi li taw lok għas-sentenzi Philips, punt 27 iktar 'il fuq (EU:C:2002:377), u Brikk ta' Lego hamra, punt 27 iktar 'il fuq (EU:T:2008:483) hija infodata, il-funzjoni teknika tal-forom inkwistjoni lanqas tirriżulta direttament mir-rappreżentazzjoni tat-trade marks ikkonċernati.
- 70 Fil-fatt, minn naħha, fil-kawża li tat lok għas-sentenza Philips, punt 27 iktar 'il fuq (EU:C:2002:377), il-funzjoni teknika kkonċernata, f'dan il-każ it-tqaxxir tal-leħja, kienet tirriżulta b'mod ċar mir-rappreżentazzjoni grafika tal-forma inkwistjoni, li kienet turi b'mod partikolari, fuq il-parti ta' fuq tal-magna ta' tqaxxir tal-leħja elettronika, tlett ixafar cirkolari jduru u mqieghda f'għamla ta' trijangolu ekwilaterali.
- 71 L-istess mod, min-naħha l-oħra, fil-kawża Brikk ta' Lego hamra, punt 27 iktar 'il fuq (EU:T:2008:483), ir-rappreżentazzjoni grafika tat-trade mark inkwistjoni kienet turi b'mod partikolari żewġ fillieri ta' projezzjonijiet fuq il-parti ta' fuq tal-brikk ta' logħob inkwistjoni. Peress li l-prodotti kkonċernati kienu l-“ġugarelli ta' bini”, minn dawn il-projezzjonijiet jiġi loġikament dedott li huma kienu intiżi għall-immuntar ta' brikks ta' logħob u li dawn kellhom naħha t'isfel vojta u projezzjonijiet sekondarji, għalkemm dawn l-elementi tal-aħħar ma kinux viżibbli fuq l-imsemmija rappreżentazzjoni.
- 72 Min-naħha l-oħra, ir-rappreżentazzjoni grafici tat-trade mark ikkontestata ma jippermettux li wieħed isir jaf jekk il-forma inkwistjoni għandhiex xi forma teknika u lanqas, skont il-każ, liema tkun din il-forma. B'mod partikolari, kif digħi ġie rrilevat fil-punti 22, 54, 57 u 58 iktar 'il fuq, minn dawn ir-rappreżentazzjoni ma jiġix dedott b'mod suffiċċientement cert li l-kubu inkwistjoni huwa kompost minn elementi li jiċċa qalqu u saħansitra inqas li jistgħu jkunu s-suġġett ta' movimenti ta' rotazzjoni.
- 73 Fil-ħames lok, is-sitt parti tat-tieni motiv, ibbażata fuq il-fatt li l-Bord tal-Appell ma ħax inkunsiderazzjoni l-allegata assenza ta' forom alternattivi li jistgħu jissodisfaw l-“istess funzjoni teknika” lanqas tista’ tintlaqa’. Ir-rikorrenti lanqas tista’ tallega, kif għamlet fir-replika li, jekk ma jeżistux tali forom alternattivi, l-Artiklu 7(1)(e)(ii) tar-Regolament Nru 40/94 għandu dejjem japplika.
- 74 Fil-fatt, minn naħha, dan l-ilment ma huwiex ibbażat fuq fatti. Anki jekk jitqies li l-funzjoni teknika li għaliha tirreferi r-rikorrenti hija l-kapaċitā ta' rotazzjoni li tista’ tiġi ppreżentata flogħba ta’ taħbil il-moħħiż tridimensjonal, għandu jiġi rripetut li, fid-data tal-preżentata tal-applikazzjoni għat-trade

mark li għaliha saret l-applikazzjoni, fis-suq digħà kien hemm numru ta' logħob ta' taħbil il-moħħ tridimensjonali li kellhom tali kapaċită, iżda li kien pprezentati f'forma oħra differenti minn kubu, pereżempju ta' tetrakaedru, ta' ottaedro, ta' dodekaedru jew ta' ikosaedru, jew li s-superfiċje esterna tagħha ma kellhiex struttura ta' gradilja (ara l-punt 64 iktar 'il fuq).

- 75 Min-naħa l-oħra, u fi kwalunkwe kaž, kif jirriżulta kemm mis-sentenza Philips, punt 27 iktar 'il fuq (EU:C:2002:377, punti 81 sa 84), kif ukoll mis-sentenza Lego Juris vs UASI, punt 32 iktar 'il fuq (EU:C:2010:516, punti 53 sa 58), fir-rigward tal-eżami tal-funzjonalità tal-karatteristiċi essenzjali ta' forma, huwa irrilevanti jekk jeżistux jew le forom oħrajn li jippermettu li jinkiseb l-istess riżultat tekniku.
- 76 Fis-sitt lok, it-tmien parti ta' dan il-motiv, li tipprovdi li l-Bord tal-Appell żabaljatament naqas milli jieħu inkunsiderazzjoni l-fatt li l-logħob ta' taħbil il-moħħ tridimensjonali “ta' dan it-tip ġeneriku” u l-kapaċita' tagħhom ta' rotazzjoni kien magħrufa qabel il-preżentata tat-trade mark ikkcontestata, ma jistax jintlaqa', u dan għall-istess motiv bħal dawk esposti fil-punt 58 iktar 'il fuq.
- 77 Fid-dawl tal-kunsiderazzjonijiet kollha preċedenti, it-tieni motiv għandu jiġi miċħud bħala infondat.

Fuq it-tielet motiv, ibbażat fuq ksur tal-Artikolu 7(1)(e)(i) tar-Regolament Nru 40/94

- 78 Ir-rikorrenti ssostni li l-Bord tal-Appell kiser l-Artikolu 7(1)(e)(i) tar-Regolament Nru 40/94 sa fejn ma ħax inkunsiderazzjoni li kull waħda mill-karatteristiċi individwali tat-trade mark ikkcontestata kienet imposta permezz tal-“funzjoni” tal-prodott.
- 79 L-UASI u l-intervenjenti jikkontestaw l-argumenti tar-rikorrenti.
- 80 Skont l-Artikolu 7(1)(e)(i) tar-Regolament Nru 40/94, “[m]a jistgħux jiġi rregiżstrati [...] [s]injalji li jikkonsistu esklussivament [...] [f']forma li tirriżulta min-natura tal-prodotti nfushom”.
- 81 Għandu jiġi kkonstatat li l-Bord tal-Appell ġustament iddikjara, fil-punt 29 tad-deċiżjoni kkontestata, li din id-dispozizzjoni ma kinitx tapplika f'dan il-każ.
- 82 Fil-fatt, min-natura tal-prodotti kkonċernati, f'dan il-każ il-logħob ta' taħbil il-moħħ tridimensjonali huwa ċar li xejn ma jimpuni li dawn il-prodotti għandhom ikollhom il-forma ta' kubu b'uċu li għandhom struttura ta' gradilja. Kif l-UASI u l-intervenjenti ġustament enfasizzaw u kif jirriżulta mill-proċess, digħi fid-data tal-preżentata tal-applikazzjoni għar-regiżstrazzjoni tat-trade mark li għaliha saret l-applikazzjoni, il-logħob ta' taħbil il-moħħ tridimensjonali, anki dawk li kellhom kapaċită ta' rotazzjoni, kien pprezentati f'diversi forom differenti, minn b'mod partikolari forom ġemetriċi l-iktar komuni (pereżempju kubi, piramidi, sferi u koni) sa dawk ta' bini, ta' monumenti, ta' oġġetti jew ta' annimali.
- 83 Għalhekk, it-tieni motiv għandu jiġi miċħud bħala infondat.

Fuq ir-raba' motiv, ibbażat fuq ksur tal-Artikolu 7(1)(e)(iii) tar-Regolament Nru 40/94

- 84 Ir-rikorrenti ssostni li, sa fejn il-karatteristiċi individwali tal-forma inkwistjoni huma neċċesarji għal logħba ta' taħbil il-moħħ tridimensjonali li tippreżenta ġerti “karatteristiċi individwali ottimizzati (konvertibbli, certu grad ta' diffikultà [u ta'] funzjonijiet ergonomici)”, din il-forma tagħti valur sostanzjali lill-prodotti kkonċernati u għas-suċċess kummerċjali tagħhom. Għalhekk, il-Bord tal-Appell kiser l-Artikolu 7(1)(e)(iii) tar-Regolament Nru 40/94.
- 85 L-UASI u l-intervenjenti jitkolbu li r-raba' motivi jiġi miċħud bħala infondat.

- 86 Skont l-Artikolu 7(1)(e)(iii) tar-Regolament Nru 40/94, “[d]awn li ġejjin ma jistgħux jiġu rregistrati [...] sinjali li jikkonsistu esklussivament [...] forma li tagħti valur sostanzjali lill-prodotti”.
- 87 Sabiex din ir-raġuni għal rifiut tintlaqa', jeħtieg li s-sinjal ikkonċernat ikun kompost eskluziżiav minn forma u li l-karatteristiċi estetici tagħha, jiġifieri d-dehra esterna tagħha, jiddeterminaw sa ċertu punt l-għażla tal-konsumatur u, għalhekk, il-valur kummerċjali tal-prodott inkwistjoni. Meta l-forma tagħti għalhekk valur sostanzjali lill-prodott inkwistjoni, huwa irrilevanti li karatteristiċi oħrajn ta' dan il-prodott, bħall-kwalitajiet teknici tiegħu, jistgħu wkoll jagħtuh valur sinjifikattiv [ara, f'dan is-sens, is-sentenza tas-6 ta' Ottubru 2001, Bang & Olufsen vs UASI (Rappreżentazzjoni ta' loudspeaker), T-508/08, Ġabro, EU:T:2011:575, punti 73 sa 79].
- 88 F'dan il-każ, għandu jiġi kkonstatat li, kif ġustament irrileva l-UASI, l-argument tar-rikorrenti jibbaża fuq l-idea li tiprovdli li, dak li jagħti valur sostanzjali lill-prodotti kkonċernati, huma ġerti karatteristiċi funzjonali li għandha l-forma inkwistjoni. Hija ma turix u lanqas tallega li tali valur sostanzjali jirriżulta mill-aspett estetiku tal-imsemmija forma.
- 89 Minn dan isegwi li r-rikorrenti ma stabbilitx li l-Bord tal-Appell wettaq żball meta kkonkluda, fil-punt 30 tad-deċiżjoni kkontestata, li l-Artikolu 7(1)(e)(iii) tar-Regolament Nru 40/94 ma kienx jaapplika f'dan il-każ. Konsegwentement, ir-raba' motiv, ibbażat fuq il-ksur ta' din id-dispożizzjoni, għandu jiġi miċħuda bħala infondat.

Fuq il-ħames motiv, ibbażat fuq ksur tal-Artikolu 7(1)(b) tar-Regolament Nru 40/94

- 90 Il-ħames motiv imqajjem mir-rikorrenti huwa bbażat fuq ksur tal-Artikolu 7(1)(b) tar-Regolament Nru 40/94 u huwa maqsum f'ħames partijiet. Fl-ewwel lok, ir-rikorrenti tikkritika lill-Bord tal-Appell li ma ħax inkunsiderazzjoni l-fatt li t-trade mark ikkонтestata kienet tixbah il-forma tal-prodotti kkonċernati. Fit-tieni lok, hija ssostni li l-karatteristiċi essenzjali tat-trade mark ikkонтestata huma semplicelement teknici, b'tali mod li din tal-ahħar ma setgħetx tigi ppercepita bħala indikatur ta' origini. Fit-tielet lok, hija tikkritika mill-ġdid lill-Bord tal-Appell li injora l-fatt li, min-natura tagħha, il-logħba ta' taħbil il-mohħ kienet komposta minn elementi individwali. Fir-raba' lok, hija tallega li l-Bord tal-Appell żabalja meta ttrasferixxa fuqha l-oneru tal-prova rigward il-kwistjoni dwar jekk it-trade mark kinitx differenti jew le b'mod sinjifikattiv min-normi jew mill-użanzi tas-settur ikkonċernat, li huwa l-obbligu tal-proprietarju ta' din it-trade mark. Fil-ħames lok, hija tirrepeti li l-Bord tal-Appell qies b'mod żabalji li l-kubu Soma ma kienx jifforna parti mis-settur ikkonċernat.
- 91 L-UASI u l-intervenjenti jikkonfutaw l-argumenti tar-rikorrenti u jitkolbu li l-ħames motiv jiġi miċħud.
- 92 Skont l-Artikolu 7(1)(b) tar-Regolament Nru 40/94, ma jistgħux jiġu rregistrati t-“trade marks li mħumiex ta’ karattru distintiv”.
- 93 Il-karattru distintiv ta’ trade mark, fis-sens ta’ din id-dispożizzjoni, ifisser li din it-trade mark tippermetti li l-prodott li għalihi saret l-applikazzjoni għal reġistrazzjoni jiġi identifikat bħala li jkun provenjenti minn impriżza partikolari u b'hekk li ssir distinzjoni bejn dan il-prodott u dawk ta’ impriżzi oħra (sentenzi tad-29 ta’ April 2004, Henkel vs UASI, C-456/01 P u C-457/01 P, Ġabro, EU:C:2004:258, punt 34, u tas-7 ta’ Ottubru 2004, Mag Instrument vs UASI, C-136/02 P, Ġabro, EU:C:2004:592, punt 29).
- 94 Dan il-karattru distintiv għandu jiġi evalwat, minn naħa, fir-rigward tal-prodotti jew tas-servizzi li għalihom saret l-applikazzjoni għal reġistrazzjoni u, min-naħha l-oħra, fir-rigward tal-perċezzjoni li l-pubbliku rilevanti għandu ta’ dan il-karattru distintiv (sentenzi Henkel vs UASI, punt 93 iktar ’il fuq, EU:C:2004:258, punt 35, u tat-22 ta’ Gunju 2006, Storck vs UASI, C-25/05 P, Ġabro, EU:C:2006:422, punt 25).

- 95 F'dan il-każ, għandu jiġi rrilevat, bħad-Diviżjoni tal-Kancellazzjoni (ara l-punti 34 u 35 tad-deċiżjoni tal-14 ta' Ottubru 2008), li l-prodotti koperti mit-trade mark ikkонтestata, jiġifieri l-logħob ta' taħbil il-moħħ tridimensjonali, huma prodotti ta' konsum ta' kuljum li huma intiżi ghall-konsumaturi finali u li l-pubbliku rilevanti huwa l-konsumatur medju, normalment informat u raġonevolment attent u avżat. Dawn l-evalwazzjonijiet ma humiex ikkонтestati mir-rikorrenti.
- 96 Skont ġurisprudenza stabbilita, il-kriterji ta' evalwazzjoni tal-karatru distintiv ta' trade marks tridimensjonali komposta mid-dehra tal-prodott stess ma humiex differenti minn dawk applikabbi għal kategoriji oħra ta' trade marks (ara s-sentenza tal-20 ta' Ottubru 2011, Freixenet vs UASI, C-344/10 P u C-345/10 P, Ġabra, EU:C:2011:680, punt 45 u l-ġurisprudenza cċitata).
- 97 Madankollu, fil-kuntest tal-applikazzjoni ta' dawn il-kriterji, il-perċezzjoni tal-pubbliku rilevanti ma hijiex neċċessarjament l-istess bħal fil-każ ta' trade mark tridimensjonali, komposta mid-dehra tal-prodott stess, bħal ma hija fil-każ ta' trade mark verbali jew figurattiva, li tikkonsisti f'sinjal indipendenti mill-aspett tal-prodotti li hija tirrappreżenta. Fil-fatt, il-konsumaturi medji, fin-nuqqas ta' kull element grafiku jew ta' kitba, ma għandhomx l-abitudni li jassumu l-origini tal-prodotti billi jibbażaw ruħhom fuq il-forma tagħhom jew il-forma tal-ippakkjar tagħhom, u għalhekk jista' jkun iktar diffiċċi li jiġi stabbilit il-karatru distintiv, f'dak li jirrigwarda tali trade mark tridimensjonali milli f'dak li jirrigwarda trade mark verbali jew figurattiva (ara s-sentenza Freixenet vs UASI, punt 96 iktar 'il fuq, EU:C:2011:680, punt 46 u l-ġurisprudenza cċitata).
- 98 Barra minn hekk, skont il-ġurisprudenza, iktar mal-forma li tikkostitwixxi t-trade mark li għaliha saret applikazzjoni għar-registrazzjoni tkun relatata mal-forma li x'aktarx jieħu l-prodott inkwistjoni, iktar ikun probabbli li l-imsemmija forma ma hijiex ta' karatru distintiv fis-sens tal-Artikolu 7(1)(b) tar-Regolament Nru 40/94. F'dawn iċ-ċirkustanzi, hija biss trade mark li, b'mod sinjifikattiv, tmur lil hinn min-norma jew mill-užanzi tas-settur u, minħabba f'dan, tissodisfa l-funzjoni essenziali tagħha tal-origini li ma hijiex ta' karatru distintiv fis-sens tal-imsemmija dispożizzjoni (sentenzi Henkel vs UASI, punt 93 iktar 'il fuq, EU:C:2004:258, punt 39, u Mag Instrument vs UASI, punt 93 iktar 'il fuq, EU:C:2004:592, punt 31).
- 99 Fl-ahħar nett, sabiex ikun evalwat jekk forma komposta minn diversi elementi tistax tiġi ppercepita mill-pubbliku rilevanti bhala indikazzjoni ta' origini, għandha tiġi analizzata l-impressjoni ġenerali li l-prodott jagħti b'din il-kompożizzjoni, li ma jkunx inkompatibbi ma' eżami successiv tal-elementi differenti tal-preżentazzjoni użati [ara s-sentenza tas-16 ta' Settembru 2009, Alber vs UASI (Poignée), T-391/07, EU:T:2009:336, punt 49 u l-ġurisprudenza cċitata].
- 100 Huwa fid-dawl ta' dawn il-kunsiderazzjonijiet li għandhom jiġu eżaminati l-argumenti tar-rikorrenti.
- 101 Fil-punti 20 u 21 tad-deċiżjoni kkontestata, il-Bord tal-Appell qies li t-trade mark ikkонтestata kienet differenti b'mod sinjifikattiv mill-užanzi tas-settur. Fl-ewwel lok, huwa rrileva, essenzjalment, li r-rikorrenti ma pproduċċiet ebda prova konvinċenti li turi li "struttura kubika ta' gradilja [kienet tikkostitwixxi] 'norma' fil-qasam spċifiku tal-logħob ta' taħbil il-moħħ tridimensjonali". Fit-tieni lok, hija kkonstatat li t-trade mark ikkонтestata kellha karakteristiċi suffiċċenti sabiex titqies bħala intrinsikament distintiva għall-prodotti kkonċernati. F'dan ir-rigward, huwa indika li "[i]l-kubu ta' 3 x 3 x 3 ma [kienx] manifestament — tal-inqas mingħajr għarfien preċedenti tal-ġhan tiegħu - rappreżentazzjoni ta' logħba ta' taħbil il-moħħ tridimensjonali, li [kien jixbah] iktar blokk ta' bini milli ġugarell", li [m]a [kienx jinkludi] la numri, ittri u lanqas ebda karakteristika ċar li turi li [seta'] jiddawwar u l-ordni tiegħu tiġi varjata" u li "[ma kien juri] xejn li jista' jissuġerixxi li ġugarell". Huwa spċifik wkoll li "[it-trade mark ikkонтestata kienet tippreżenta] karakteristiċi, bil-forma ta' 'qafas iswed', li jistgħu jżommu l-attenzjoni tal-konsumaturi medji u li jippermettu lil dawn tal-ahħar li jkunu konxji mill-forma tal-prodotti tal-[intervenjenti], u li din il-forma ma kinitx għalhekk "waħda mill-forom komuni tal-prodotti fis-settur ikkonċernat, u lanqas sempliċi varjant ta' dawn il-forom li kellhom dehra partikolari li, fid-dawl ukoll tar-riżultat estetiku tas-sett, [setgħet] iżżomm l-attenzjoni tal-pubbliku kkonċernat u tippermettilu li jiddistingwi l-prodotti koperti mit-trade mark [ikkontestata]

minn dawk li għandhom origini kummerċjali oħra". Fl-aħħar nett, huwa kkonkluda li, għalkemm il-karatru distintiv tagħha ma kienx ġholi, it-trade mark ikkонтestata ma setgħetx titqies bħala li ma għandha ebda karatru distintiv għall-prodotti kkonċernati.

- 102 Fl-ewwel lok, ir-raba' parti ta' dan il-motiv, ibbażat fuq allegata inverżjoni tal-oneru tal-prova, għandha tiġi miċħuda.
- 103 Fil-fatt, l-ewwel nett, kif ġustament jirrilevaw l-UASI u l-intervenjenti, it-trade marks irregjistrati jibbenfikaw minn preżunzjoni ta' validità li tista' titqiegħed inkwistjoni biss fil-kuntest tal-proċedura ta' revoka jew ta' invalidità. Għaldaqstant, huwa l-persuna li titlob ġħal revoka jew ġħal invalidità li għandha l-obbligu li tipprovdji provi insostenn tat-talba tagħha għal revoka jew ġħal dikjarazzjoni ta' invalidità [ara, f'dan is-sens, is-sentenza CASTEL, punt 25 iktar 'il fuq, EU:T:2013:424, punti 27 u 28 ; ara wkoll ir-Regola 37(b)(iv) tar-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 2868/95, tat-13 ta' Dicembru 1995 li jimplimenta r-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 40/94 dwar it-trade mark tal-Komunità (GU Edizzjoni Specjali bil-Malti, Kapitolu 17, Vol. 1, p. 189). Għalhekk, f'dan il-każ, hija r-rikorrenti li għandha l-obbligu li tipproduci l-prova tal-allegat nuqqas ta' karatru distintiv tat-trade mark ikkонтestata u, b'mod partikolari, li turi li din tal-ahħar tkun relatata "mal-forma li x'aktarx jieħu l-prodott inkwistjoni", fis-sens tal-ġurisprudenza rilevanti. Hijha ma setgħetx turi dan, kif ser jiġi espost fil-punt 105 iktar 'il fuq.
- 104 It-tieni nett, għandu jiġi kkonstatat li l-argument tar-rikorrenti żviluppat insostenn ta' din il-parti ma jistax jiġi aċċettat sa fejn hija tallega b'mod żabaljat li mill-ġurisprudenza msemmija fil-punt 98 iktar 'il fuq jirriżulta li, jekk trade mark tridimensionsjali tixbah lill-prodotti inkwistjoni, dan "jimplika bhala fatt" li l-konsumaturi ma jipperċippixxuhiex bħala indikatur ta' origini, ħlief jekk hija tkun differenti b'mod sinjifikattiv min-norma jew mill-užanzi tas-settur, li għandu dejjem jiġi pprovat mill-proprietarju tat-trade mark. Fil-fatt, jekk trade mark tridimensionsjali tkun differenti b'mod sinjifikattiv min-norma u mill-užanzi tas-settur, hija ma tistax tkun tixbah il-prodott inkwistjoni fis-sens ta' din il-ġurisprudenza.
- 105 Fit-tieni lok, għandu jiġi kkonstatat li, kif ġustament ġie rrilevat fil-punt 20 tad-deċiżjoni kkontestata, ir-rikorrenti ma stabbiliex b'mod suffiċienti skont il-liġi li l-forma inkwistjoni kienet tikkostitwixxi n-norma fis-settur tal-logħob ta' taħbil il-moħħ tridimensionsjali. Barra minn hekk, permezz tal-argumenti tagħha, hija lanqas tipprova turi dan, iż-żda sempliċement issostni li kubu bi struttura ta' gradilja huwa wieħed mill-forom possibbili li jista' jkollha tali logħba ta' taħbil il-moħħ.
- 106 Huwa čert li, kif ukoll jissemma fl-istess punt tad-deċiżjoni kkontestata, ir-rikorrenti invokat, waqt il-proċedura amministrativa, l-eżistenza tal-kubu Soma, li huwa logħba ta' taħbil il-moħħ imsejjah ta' "dissezzjoni" magħmul minn seba' partijiet differenti, kull waħda minnhom tkun komposta minn erba' kubi żgħar, u, ladarba immuntati, jifformaw kubu ta' tliet unitajiet kull naha. Madankollu, kif ġustament indika l-Bord tal-Appell fl-imsemmi punt, is-sempliċi fatt li fis-suq teżisti logħba ta' taħbil il-moħħ li tixbah dik tal-intervenjenti ma huwiex suffiċienti sabiex juri li l-forma li hija s-sugġett tat-trade mark ikkonta hawn n-norma fis-settur tal-logħob ta' taħbil il-moħħ tridimensionsjali. Barra minn hekk, dawn il-kunsiderazzjonijiet jikkonfermaw li l-Bord tal-Appell bl-ebda mod ma eskluda li l-kubu Soma jifforma parti mill-imsemmi settur.
- 107 Fil-fatt, kif ġustament huwa kkonstatat fil-punt 21 tad-deċiżjoni kkontestata, il-konsumatur medju ma jipperċippixxi, il-forma inkwistjoni, spontanjament — jigifieri, mingħajr għarfien precedenti tal-ghan tagħha — bħala r-rappreżentazzjoni ta' logħba ta' taħbil il-moħħ tridimensionsjali. F'dan ir-rigward, il-Bord tal-Appell ġustament irrileva li s-superficje esterna tal-kubu inkwistjoni ma tinkludi ebda ittra, ebda numru, u ebda "karatteristika cara[,] li turi li huwa [seta'] jiddawwar u l-ordni tiegħu tiġi varjata". Rigward dan il-punt tal-ahħar, mill-eżami tat-tieni motiv iktar 'il fuq jirriżulta li l-allegazzjoni tar-rikorrenti li tipprovdji li l-karatteristiċi essenziali tat-trade mark ikkonta huma sempliċement tekniċi għandu jiġi miċħud.

- 108 Barra minn hekk, kuntrarjament għal dak li tafferma r-rikorrenti fir-replika, il-forma ta' kubu, *a fortiori*, b'uċuħ li għandhom struttura ta' gradilja, ma hijiex "komuni" għal logħob ta' taħbil il-moħħ tridimensjonali. Kif digħi ġie rrilevat fil-punt 82 iktar 'il fuq, dawn tal-aħħar jistgħu, fil-fatt, ikollhom diversi forom differenti.
- 109 Fil-verità, kif ġustament josserva l-UASI fis-sottomissjonijiet bil-miktub tiegħu, għalkemm il-forma inkwistjoni kienet ipperċepita bhala rappreżentazzjoni ta' logħba ta' taħbil il-moħħ tridimensjonali mill-konsumaturi, hija tkun dejjem assoċjata biss mal-prodott speċifiku kkummerċjalizzat mill-intervenjenti, jiġifieri r-Rubik's cube, u mhux mas-sotto-kategorija ġenerika ta' logħob ta' taħbil il-moħħ tridimensjonali.
- 110 Barra minn hekk, għandha tiġi kkonfermata l-evalwazzjoni tal-Bord tal-Appell, li tinsab fil-punt 21 tad-deċiżjoni kkontestata, li tipprovdli li t-trade mark ikkонтestata tippreżenta karatteristiċi suffiċjenti sabiex jitqies li hija għandha karattru distintiv intrinsiku. Fil-fatt, minbarra l-fatt li d-dehra esterna tal-forma inkwistjoni ma tistax titqies bhala sempliċi varjant ta' logħob ta' taħbil il-moħħ tridimensjonali ordinarja li tiġi naturali fil-moħħ, għandu jitfakkar li l-preżenza, fuq kull wiċċi tal-kubu inkwistjoni, ta' struttura ta' gradilja tagħti lit-trade mark ikkонтestata, ikkunsidrata fl-intier tagħha, id-dehra ta' "qafas iswed" (ara l-punt 44 iktar 'il fuq). Dawn il-karatteristiċi huma suffiċjentement speċifiċi u arbitrarji sabiex jagħtu lil din it-trade mark aspett originali, li jista' jibqa' b'mod faċli fil-memorja tal-konsumatur medju u li jippermettilu li jiddistingu l-prodotti koperti mill-imsemmija trade mark minn dawk li għandhom origini kummerċjali oħra.
- 111 L-evalwazzjonijiet li jinsabu fil-punt 110 iktar 'il fuq ma jistgħux jitqiegħdu inkwistjoni mill-argument tar-rikorrenti li jipprovdli li, peress li logħba ta' taħbil il-moħħ hija, min-naħha tagħha, komposta minn elementi individuali, il-pubbliku rilevanti jipperċipixxi l-linji suwed bhala li għandhom funzjoni li tissepara l-kubu f'elementi li, "b'mod jew ieħor, jiċċa qalqu" (ara l-punt 22 iktar 'il fuq).
- 112 Minn dak li ntqal preċedentemente jirriżulta li l-ewwel, it-tieni, it-tielet u l-ħames partijiet tal-ħames motiv għandhom jiġi miċħuda bhala infondati.
- 113 Għalhekk, il-ħames motiv kollu kemm hu għandu jiġi miċħud u li jiġi konkluż li l-Bord tal-Appell qies ġustament li t-trade mark ikkонтestata ma kellha ebda karattru distintiv għall-prodotti kkonċernati.

Fuq is-sitt motiv, ibbażat fuq ksur tal-Artikolu 7(1)(c) tar-Regolament Nru 40/94

- 114 Is-sitt motiv imqajjem mir-rikorrenti huwa bbażat fuq ksur tal-Artikolu 7(1)(c) tar-Regolament Nru 40/94 u huwa maqsum f'erba' partijiet. Fl-ewwel lok, ir-rikorrenti tallega li t-trade mark ikkонтestata hija sempliċement deskrizzjoni ta' logħba ta' taħbil il-moħħ tridimensjonali li għandha l-forma ta' kubu b'format "3 x 3 x 3". Fit-tieni lok, hija ssostni li huwa irrilevanti, għall-finijiet li tiġi evalwata jekk trade mark taqax taħt raġuni għal rifut ta' reġistrazzjoni stabilita f'din id-dispożizzjoni, li l-karatteristiċi tal-prodotti jew servizzi li jistgħu jiġi deskritti huma essenziali jew sempliċement aċċessorji. Fit-tielet lok, hija tikkritika lill-Bord tal-Appell li ma ħax inkunsiderazzjoni l-fatt li l-professionisti tas-settur jipperċepixxi direttament li l-linji suwed huma konsegwenza tal-kapaċită ta' rotazzjoni tal-elementi tal-kubu inkwistjoni. Fir-raba' lok, hija tallega li l-Bord tal-Appell ma ħax inkunsiderazzjoni l-interess pubbliku futur li terzi jkunu jistgħu jikkummerċjalizzaw il-kubi tagħhom b'format "3 x 3 x 3" u jinkluduhom fid-dokumentazzjoni kummerċjali tagħhom.
- 115 L-UASI u l-intervenjenti jqis u s-sitt motiv għandu jiġi miċħud bhala infondat.
- 116 Skont l-Artikolu 7(1)(c) tar-Regolament Nru 40/94, ma jistgħux jiġi reregistrati "trademarks li jikkonsistu esklusivament f'sinjal jew indikazzjonijiet li jintużaw fil-kummerċ sabiex jindikaw ix-xorta, il-kwalită, il-kwantită, l-użu intenzjonat, il-valur, l-origini ġegografika jew il-hin ta' produzzjoni tal-prodotti jew ta' meta nghata s-servizz, jew karatteristiċi oħrajn tal-prodotti jew servizzi".

- 117 Skont ġurisprudenza stabbilita, l-Artikolu 7(1)(c) tar-Regolament Nru 40/94 jipprobixxi li s-sinjali jew l-indikazzjonijiet li jaqgħu taħtu jkunu rriżervati għal impriċa waħda minħabba r-registrazzjoni tagħhom bhala trade mark. Din id-dispożizzjoni ssegwi għan ta' interess generali, li ježiġi li tali sinjali jew indikazzjonijiet jistgħu jiġu użati liberament minn kullhadd [ara s-sentenza tal-20 ta' Novembru 2007, Tegometall International vs OHMI — Wuppermann (TEK), T-458/05, Ġabro, EU:T:2007:349, punt 77 u l-ġurisprudenza ċċitata; is-sentenza tad-9 ta' Lulju 2008, Reber vs UASI — Chocoladefabriken Lindt & Sprüngli (Mozart), T-304/06, Ġabro, EU:T:2008:268, punt 86].
- 118 Is-sinjali u l-indikazzjonijiet imsemmija fl-Artikolu 7(1)(c) tar-Regolament Nru 40/94, huma dawk li jistgħu jservu sabiex, fl-użu normali mill-perspettiva tal-pubbliku rilevanti, sabiex jindikaw sew direttament, jew b'riferiment għal waħda mill-karatteristiċi essenzjali, il-prodotti jew is-servizzi li għalihom saret applikazzjoni għal registrazzjoni [sentenza tal-20 ta' Settembru 2001, Procter & Gamble vs UASI, C-383/99 P, Ġabro, EU:C:2001:461, punt 39, u tat-22 ta' Ĝunju 2005, Metso Paper Automation vs UASI (PAPERLAB), T-19/04, Ġabro, EU:T:2005:247, punt 24].
- 119 Minn dan jirriżulta li, sabiex sinjal jaqa' taħt il-projbizzjoni stabbilita bl-imsemmija dispożizzjoni, huwa għandu jkollu rabta suffiċċientement direktu u konkreta mal-prodotti jew is-servizzi inkwistjoni b'mod li l-pubbliku kkonċernat ikun jista' jipperċepixxi immedjatamente, u mingħajr riflessjoni ulterjuri, deskrizzjoni ta' dawn il-prodotti u dawn is-servizzi jew ta' waħda mill-karatteristiċi tagħhom (sentenza PAPERLAB, punt 118 iktar 'il fuq, EU:T:2005:247, punt 25).
- 120 Għandu jiġi rrilevat ukoll li l-evalwazzjoni tal-karatru deskrittiv ta' sinjal tista' ssir biss, minn naħha, b'riferiment għal dak li jifhem bih il-pubbliku kkonċernat u, min-naħha l-oħra, b'riferiment ghall-prodotti jew għas-servizzi kkonċernati [sentenza tat-2 ta' April 2008, Eurocopter vs UASI (STEADYCONTROL), T-181/07, EU:T:2008:86, punt 38]. Fil-fatt, il-karatru deskrittiv ta' trade mark jista' jiġi evalwat b'riferiment għall-prodotti u għas-servizzi li għalihom tkun għiet irregistratora t-trade mark u fid-dawl tal-perċezzjoni preżunta ta' konsumatur medju tal-kategorija tal-prodotti u tas-servizzi inkwistjoni normalment informat u raġonevolment attent u avżat.
- 121 Huwa fid-dawl ta' dawn il-kunsiderazzjoni jiet li għandhom jiġu eżaminati l-argumenti tar-rikorrenti.
- 122 Ir-rikorrenti tallega, essenzjalment, li t-trade mark ikkонтestata, peress li "turi kubu b'ċerti elementi li huma grafikament isseparati minn xulxin permezz ta' linji suwed", hija "sempliċement deskrizzjoni ta' logħba ta' taħbil il-moħħ tridimensjonali li għandha l-forma ta' kubu '3 x 3 x 3".
- 123 Din l-allegazzjoni, li fuqha jibbażaw l-ewwel, it-tieni u t-tielet partijet ta' dan il-motiv, ma jistax jintlaqa'. Fil-fatt, għall-istess motiv esposti fil-punti 105 sa 111 iktar 'il fuq, għandu jitqies li mill-perspettiva tal-pubbliku rilevanti ma teżistix relazzjoni suffiċċientement direktu u konkreta bejn, minn naħha, it-trade mark ikkонтestata u, min-naħha l-oħra, il-logħob ta' taħbil il-moħħ tridimensjonali. L-imsemmi pubbliku ma jipperċepixx spontanjament, jiġifieri, b'mod partikolari, mingħajr ma jkun jaf minn qabel bir-Rubik's cube, mingħajr ambigwità u mingħajr sforz minimu ta' riflessjoni jew ta' analiżi, il-karatteristiċi tat-trade mark ikkonta testata invokati mir-rikorrenti (ara l-punt 122 iktar 'il fuq) kif jiddeskrivu tali prodotti.
- 124 B'mod partikolari, ir-rikorrenti ma tistax tallega, kif għamlet fil-kuntest tat-tielet parti ta' dan il-motiv, li l-professionisti tas-settur jiddedu immedjatamente mir-rappreżentazzjoni jiet grafici tat-trade mark ikkonta testata li l-linji suwed huma konsegwenza tal-kapaċità ta' rotazzjoni tal-elementi tal-kubu inkwistjoni. Fil-fatt, minn naħha, f'dan il-każ, il-pubbliku rilevanti huwa kompost, mhux minn professionist, iż-żda mill-konsumaturi medji (ara l-punt 95 iktar il fuq). Min-naħha l-oħra, kif digħi gie espost fil-punt 54 iktar 'il fuq, ma teżistix rabta neċċesarja bejn, minn naħha, tali kapaċità eventwali ta' rotazzjoni, jew saħansitra kull possibbiltà oħra li jiċċaqlqu ġerti elementi tal-kubu inkwistjoni, u, min-naħha l-oħra, il-preżenza, fuq l-uċuħ tal-imsemmi kubu, ta' linji suwed hoxxn. Barra minn hekk, għandu jitfakkar li t-trade mark ikkonta testata kienet għiet irregistratora għal-“logħob ta' taħbil il-moħħ” ingħenerali, jiġifieri ma hijiex limitata għal dawk b'kapacità ta' rotazzjoni (ara l-punt 55 iktar 'il fuq).

- 125 Għaldaqstant, għandu jiġi kkonstatat li, fil-punt 23 tad-deċiżjoni kkonstatata, li l-Bord tal-Appell ġustament ikkonkluda li t-trade mark ikkontestata ma għandhiex karattru deskrattiv.
- 126 Din il-konklużjoni ma tistax titqiegħed inkwistjoni mill-argument li r-rikorrenti tinvoka insostenn tar-raba' parti tas-sitt motiv, li jipprovd li l-UASI naqas milli jieħu inkunsiderazzjoni l-“interess pubbliku futur” li terzi jistgħu jikkummerċjalizzaw il-kubi tagħhom b’format “3 x 3 x 3” u jipproduċuhom fid-dokumentazzjoni kummerċjali tagħhom. Fil-fatt, kif jirriżulta mill-kunsiderazzjonijiet esposti fil-punt 64 iktar ’il fuq, il-proprietarju tat-trade mark ikkontestata ma jistax jinvoka din tal-aħħar sabiex jipprobixxi lil terzi milli jikkummerċjalizzaw b’mod partikolari logħob ta’ taħbil il-moħħ tridimensionsjali li għandhom il-forma ta’ kull kubu, iżda li l-uču tagħhom ma jinkludux struttura ta’ gradilja, jew kull motiv ieħor simili, li jtih id-dehra ta’ “qafas iswed”.
- 127 Fid-dawl tal-kunsiderazzjonijiet kollha preċedentement, is-sitt motiv għandu jiġi miċħud bħala infondat.

Fuq is-seba' motiv, ibbażat fuq ksur tal-Artikolu 7(3) tar-Regolament Nru 40/94

- 128 Fil-kuntest tas-seba' motiv tagħha, ibbażat fuq ksur tal-Artikolu 7(3) tar-Regolament Nru 40/94, ir-rikorrenti tilmenta lill-Bord tal-Appell li ma ddecidiex fuq il-kwistjoni dwar jekk it-trade mark ikkontestata kisbitx karattru distintiv bl-użu li jkun sar minnha. Billi tirreperi għall-osservazzjonijiet li hija kienet ippreżżentat matul il-proċedura amministrattiva, hija ssostni, “bħala prekawżjoni”, li din id-domanda jitlob risposta negattiva.
- 129 L-UASI jsostni li s-seba' motiv għandu jiġi miċħud bħala inammissibbli u, fi kwalunkwe kaž, bħala infondat.
- 130 Skont l-Artikolu 7(3) tar-Regolament Nru 40/94, ir-raġunijiet assoluti għal rifut imsemmija fl-Artikolu 7(1)(b) sa (d) tal-imsemmi regolament ma jipprekludux ir-registrazzjoni ta’ trade mark jekk din tal-aħħar, għal prodotti li għalihom tkun intalbet ir-registrazzjoni, tkunx kisbet karattru distintiv wara l-użu li jkun sar minnha.
- 131 F'dan il-kaž, il-Bord tal-Appell ġustament ikkonstata, fil-punt 22 tad-deċiżjoni kkontestata, li t-trade mark ikkontestata kienet intrinsikament distintiva għall-prodotti kkonċernati, huma ma kellux l-obbligu li jeżamina jekk din it-trade mark kellhiex karattru distintiv bl-użu.
- 132 Għaldaqstant, is-seba' motiv għandu jiġi miċħud bħala infondat.

Fuq it-tmien motiv, ibbażat fuq ksur tal-ewwel sentenza tal-Artikolu 75 tar-Regolament Nru 207/2009

- 133 Fil-kuntest tat-tmien motiv tiegħi, ibbażat fuq ksur tal-ewwel sentenza tal-Artikolu 75 tar-Regolament Nru 207/2009, ir-rikorrenti tallega li d-deċiżjoni kkontestata ma tindikax ir-raġunijiet li għalihom il-Bord tal-Appell qies li t-trade mark ikkontestat ma ġietx irreġistrata bi ksur tal-Artikolu 7(1)(c) tar-Regolament Nru 40/94.
- 134 L-UASI jitlob li t-tmien motiv jiġi miċħud.
- 135 Skont l-ewwel sentenza tal-Artikolu 75 tar-Regolament Nru 207/2009, id-deċiżjonijiet tal-UASI għandhom ikunu motivati. Dan l-obbligu għandu l-istess portata bħala dak stabbilit bl-Artikolu 253 KE [ara s-sentenza tal-25 ta’ Marzu 2009, Anheuser-Busch vs UASI — Budějovický Budvar (BUDWEISER), T-191/07, Ġabro, EU:T:2009:83, punt 125 u l-ġurisprudenza ċċitata].

- 136 Minn ġurisprudenza stabbilita jirriżulta li l-obbligu li jiġu mmotivati d-deċiżjonijiet individwali għandu żewġ għanijiet, li jippermetti, minn naħa, li l-persuna kkonċernata tkun taf il-ġustifikazzjonijiet għat-tehid tad-deċiżjoni sabiex tkun tista' tiddefendi d-drittijiet tagħha u, min-naħha l-oħra, li l-qorti Komunitarja teżerċita l-istħarriġ tagħha fuq il-legalità tad-deċiżjoni (ara s-sentenza BUDWEISER, punt 135 iktar 'il fuq, EU:T:2009:83, punt 126 u l-ġurisprudenza ċċitata).
- 137 Madankollu, li l-Bordijiet tal-Appell ma jistgħux jinħtiegu li jipprovd spiegazzjoni li ssegwi b'mod eżawrjenti u wieħed wieħed ir-raġunamenti kollha esposti mill-partijiet quddiemhom. Għaldaqstant il-motivazzjoni tista' tkun impliċita bil-kundizzjoni li hija tippermetti lill-persuni kkonċernati jsiru jafu r-raġunijiet li għalihom ittieħdet id-deċiżjoni tal-Bord tal-Appell għet adottata u lill-qorti kompetenti li jkollha biżżejjed elementi sabiex teżerċita l-istħarriġ tagħha (ara s-sentenza BUDWEISER, punt 135 iktar 'il fuq, EU:T:2009:83, punt 128 u l-ġurisprudenza ċċitata).
- 138 F'dan il-każ, rigward l-Artikolu 7(1)(1) tar-Regolament Nru 40/94, il-Bord tal-Appell indika, fil-punt 23 tad-deċiżjoni kkontestata, li t-trade mark ma kinitx kuntrarja għal din id-dispozizzjoni billi jirreferi espressament għall-motivi li huwa kien espona fil-kuntest tal-eżami tiegħu tal-applikazzjoni tal-Artikolu 7(1)(b) tal-istess regolament u billi jirrileva li, "ħlief b'għarfien minn qabel min-naħha tal-konsumatur, [din it-trade mark] ma [kinitx tixbah] u lanqas [tagħmel] allużjoni għal logħba ta' taħbil il-moħħ tridimensjonali".
- 139 Għalhekk ma jistax jiġi allegat li d-deċiżjoni kkontestata ma tinkludiekk motivazzjoni għal dak li jikkonċerna l-kwistjoni tal-konformità tat-trade mark ikkонтestata mal-Artikolu 7(1)(c) tar-Regolament Nru 40/94.
- 140 Barra minn hekk, ma jistax jiġi miċħud li din il-motivazzjoni hija suffiċjenti. Fil-fatt, kif jirriżulta mill-ħames u mis-sitt motivi iktar 'il fuq, f'dan il-każ, l-istess motivi jippermettu li jiġi konkluż li t-trade mark ikkонтestata hija intrinsikament distintiva u li hija ma tiddeskriviekk il-prodotti kkonċernati.
- 141 Minn dan isegwi li t-tmien motiv għandu jiġi miċħud.
- 142 Minn dak li ntqal iktar 'il fuq jirriżulta r-rikors għandu jiġi miċħud bħala infondat kollu kemm hu.

Fuq l-ispejjeż

- 143 Skont l-Artikolu 87(2) tar-Regoli tal-Proċedura tal-Qorti Ģeneral, il-parti li titlef il-kawża għandha tħalli l-ispejjeż, jekk dawn ikunu ġew mitluba.
- 144 Peress li r-rikorrenti tilfet, għandha tiġi kkundannata tħalli l-ispejjeż sostnuti mill-UASI u l-intervenjenti, skont it-talbiet tagħhom.

Għal dawn il-motivi,

IL-QORTI ĠENERALI (Is-Sitt Awla)

taqta' u tiddeċiedi:

- 1) **Ir-rikors huwa miċħud.**
- 2) **Simba Toys GmbH & Co. KG hija kkundannata għall-ispejjeż.**

Frimodt Nielsen

Dehoussé

Collins

Mogħtija f'qorti bil-miftuh fil-Lussemburgu, fil-25 ta' Novembru 2014.

Firem

Werrey

Il-fatti li wasslu għall-kawża	2
It-talbiet tal-partijiet	4
Id-dritt	5
Fuq l-ewwel motiv, ibbażat fuq ksur tal-ewwel sentenza tal-Artikolu 76(1) tar-Regolament Nru 207/2009	5
Fuq it-tieni motiv, ibbażat fuq ksur tal-Artikolu 7(1)(e)(ii) tar-Regolament Nru 40/94	7
Fuq it-tielet motiv, ibbażat fuq ksur tal-Artikolu 7(1)(e)(i) tar-Regolament Nru 40/94	14
Fuq ir-raba' motiv, ibbażat fuq ksur tal-Artikolu 7(1)(e)(iii) tar-Regolament Nru 40/94	14
Fuq il-ħames motiv, ibbażat fuq ksur tal-Artikolu 7(1)(b) tar-Regolament Nru 40/94	15
Fuq is-sitt motiv, ibbażat fuq ksur tal-Artikolu 7(1)(c) tar-Regolament Nru 40/94	18
Fuq is-seba' motiv, ibbażat fuq ksur tal-Artikolu 7(3) tar-Regolament Nru 40/94	20
Fuq it-tmien motiv, ibbażat fuq ksur tal-ewwel sentenza tal-Artikolu 75 tar-Regolament Nru 207/2009	20
Fuq l-ispejjeż	21